香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊

萬衆期

待全球首映

果

隆重推出

眞永 國娛 翡 黃 金 都樂翠 華 點二 金 點 产 享女 武薄磅勢氣氏邵 烈慘壯悲鬥打俠 色彩

## 经显 恒 置人 開 創

明晚全线加映千夜場 特等 後座 中 煎 超 各院不同票房詳細列 等 座 四三三二元元元元元

享大你鐘分鐘五二一戲場受的最給分內分十百肉場

屍分馬五 安長攻火 戰大腸盤 師雄萬百

本局亞展最大 佳導演張徹



風水問題順利解决全片大 功告成

15

中華民國儒務委員會頒發登配證台教新字第一

狄育 箭大姜 金漢 麗麗 演主銜領

成本過昂

暑增座

價

製監 校仁诏区 JE 有权 演導

座之座

感到此種工作有擴

便實的資料

页二第張一第

日本軍

國主義

蘇聯突加

强抨擊

**局與經費,** 

,以發揮積極作用。

柬埔寨省都即

見

大管菜類達與幣四萬元。 W是海南人經營,生屬與 W大,飲後精神疾快。 W大,飲後精神疾快。 一定的「確泉水」,銷路

晚上八時出版報紙

C元左右・一道滑燩鯉魚 「完」と修五人用

**米高漲** 

整和自衛隊人員外,便再也看不到行入了。 一大學,便出版第二天的早報,新聞來源皆依然「 一大學,便出版第二天的早報,新聞來源皆依然「 一大學,便出版第二天的早報,新聞來源皆依然「 一大學,便出版第二天的早報,新聞來源皆依然「 東新社」供給。 一學和自衛隊人員外,便再也看不到行入了。 一時三十分的所金沙市,街道上降工 一時一十分的所金沙市,街道上降工 一時一十分的所金沙市,街道上降工 一時一十分的所金沙市,街道上降工

少汁的芒葉也不過是七元 大多是從上午七時至下 十時不等。 大多是從上午七時至下

**及第桐」在內的豐富早** 

整入共軍方 人來產事所 共主 敗,侵水曆へ發南へ 質此略担經 活

左右

指導青年學生出國

選擇學校,如 職業教育。可 問題

各建

地區地包用上國美十 可地之國互茲邊軍二 政東共該炮地界在日 人 止聚軍基將,山寮,月

## 美駐日大 國府聲明 尖閣犟島是 尖閣歸

布覆答表代內河

F

- 725

北越軍源 助越共發動攻勢 源 南

**陇越共佔一鄉村** 

境三日來戰 塞平

柬

泰軍本月底關東作戰 作。在 **火**平都人除 

到各款 **五**地 也 他 多

說者記對.

图 精 经

居住,有不格者謂從連申論。《第二張第二頁位,將可於今年年底給予中縣入息以下之家庭



伉儷 十台南

款待**南越總理** 蔣總統伉儷設宴

陳善謙伉

儷返西貢

總理完成訪華

足球除除员等二、三百出台北的各國外交便節號預明夫婦,孫科夫婦,謝

# 埃及破壞停 譴責埃森姆飛彈和 近運河

國美

過

生

部里 圖

ARY

黎日

橋

REFER

讓

議已獲進展

· 文職略性武器限制會 入提出者。米夫人說, 宗止地下核試。這 呼

**熙女射靶** 



殿電後果堪與。 界人士已努力埋





字書 前來必症或付同郵二元 和自治何間承愛炎怎樣 有急慢性學腕炎的認識 和自治何間承愛炎怎樣

均有代售每盒港幣十元送地病者不便鬥慘或就地買不到此內可學與當點川芎白芷黃魚頭石天腳等樂提煉而成舉凡一切急慢出學,大可將年齡病狀治療經過群累報告卽可寄樂治療功效神速,大可將年齡病狀治療經過群累報告卽可寄樂治療功效神速,大可將年齡病狀治療經過群累報告卽可寄樂治療功效神速,也有代售每盒港幣十元送地病者不便鬥慘或就地買不到此內可急慢出學與資質的發展, · THE



中 YAU MA TIE KOWLOON HONG KONG MR. JONES CHAN 454, NATHAN RD. YAU MA TIE KOWLOON HONG KONG

家 星

**是洲幪面**那一根是一种

-16 

蘇德關係之發展 平貢献 

丹,安全理事會及中,與自然的遊及學大事。這就是例的遊及學大事。這就是說外事。 **聯及以色列並可行使** 

雙方關注停火保證

,英國已保證不 力資利用停火時期在蘇萘士、雙方都表示關注的,是保体,有關各方會致力於使停 蘇德重申兩國簽約意義

**對歐洲和四** 

於克智學行者,在於東智學行者,在 

英性變態色魔 重 男 童 女

粒紅瘡毒現隱女男 癬似狀症毒病膚皮

一个人的原則。 一个人的原則。 一种人的原則。 一种人的原则。 一种人的。 一种人。 一种,一种,一, 一种,一种,一, 一种,一种,一, 一种,一种,

四强票後積極策動

**絕中東和平協定** 

A三式防空派引的部 人里的阿师一边,包括 人胜於蘇於土进河, 7位用傾斜擴影查

九龍分代

公司行

●五星。 不知年**\$**55 00

VSOP 823.50

VO \$19.50

## 慶認幕開司及限有業企機昌頭

**東**川貿易公司 義與 的業有限公司 利輪船有限公司 成發貿易公司 泛方機水業 標 公 司 成初有限公司 有限公司 旨和有限 郭豫荣 莫文彬 祭賢史 叉興行 页锡霖 國際工商有限公司 歸順後米行時公司 培典降有限公司 怡和有限公司 有限公司 米業有限公司

入伙後月供704元(月租時値約960元)

每伙有三面單邊·每應房有一至二面窗位

圧舗毎尺由百餘元起、大小任選

電話:H233479 H222568 H231742 九龍尖沙咀碼頭星光行909室

入伙後月供459元(月租時値約600元)

面向正陷·冬暖夏凉·前隔公園·環境幽美

地盤辦事處電話: K 232554

地盤設有模型示範、歡迎參觀、詳章電索即寄

厠厠 紙紙

SOME WAS TO STANK THE SECOND S

東南工廠大廈租

H 239250 K 637302 七洽·拘口 一,現, 插 五請金尺擬

五室餘中 呎區 五餐適旺

本月內特價九折優待 新蒲崗康强街(大單邊彝倫街) 一處四房平面間格參考圖 一處三房平面間格參考圖

電話:H228205 H249182

**暫話:K−670035** 香港德輔道西12號 電話:H-438640 

九龍尖沙咀彌敦道

收租:有如開不盡的金礦 自住:則省盡時間和麻煩



洽購處: 九龍彌敦道本大厦地下 電話: K669387—8

分期付款 分層出售

付款辦法:訂約只收5%,即成業主,等於付租

降機門口・輸送方便.

屋按金,建築期每月只付2%等於付

租金,入伙後每月只付光多加息,少

四面皆窗、光线充足、柱位特少、設

備寬大停車場,及貨物轉運處,裝設

快速貨客兩用梯五部·貨車可直達升

現已施工興建

明年十月完成

電話 H-230685 H-226232

訂價特廉:舊地成本,每呎只舊三十餘元

過付租金

達和製造廠(1947)有限公司

九龍土瓜灣貴州街二號

恒興建築有限公司

本地盤辦事處

香港萬宜大厦四樓327室

二)語辨備皆為工具(如原子嬢・墨水鑵),以作城寫申請表格之一,以供参考。

一九六九至七〇座年下學期(即今年發假節)甲請辦法

小同學,謂一世家長拱同前來,以選择學類。

證別國

各士 助學領令開始申請 心捐

開壓時升齊本些各注册中英文中學

未能及

科理學生之助學金之全部日期、時間、地點及辦法第行刊信仰下,有等放榜日期越還两天,故助學金申請日期亦決定多辦一天及一號。現將本等放榜日期越還两天,故助學金申請日期亦決定多辦一天及一號。現將本等申請者謂予留款: 但定爲十四、十五两日及十六日晚間,有禁於中中會實中所著清予留款: 如果生之助學金申請。 今年九月升严本些各計册中、英文中原大學至母班一年級申請者資格。

預科班學生助學

我以爲留長髮是嗜 好利己而不損

希望。此謂編安一零港市民雖上。



話電中

不是時時減 確係將價折 請勿失良機 春夏祗雨次 

台灣民生物產有限公司

香港英里道135-143 號 香港夯域道14 號東城戲院商場

萬國博覽會觀光團

何東產業有限公司(代理)香港發展有限公司

超過分三



随時買賣

九龍旺角長旺道十七號(興旺角道交界)

安全投資

美國國美

過去紀錄

專家管理



買櫻免首期 月付三百元·即做業主 建築完成·十月入伙

治脾意: HOTUNG ESTATES LTD. ##:K935757

C R V U N P 今日毎股 \$4.53 美元

九龍彌敦道 100號東英大廈四二二室 電話:K-662725 K-664162

差

麗唐 養 個 風 麗 園 玉

久候無車可能是因路面擠迫所影久候無車可能是因路面擠迫所影 **唯君之解答後仍有六個問題** 

鬱

讀

18

論

壇

H-249151 西區H-432281-2 九龍K-300351-3

田

底

(CHAU)实版(MRI TING) 男 1966 (CHAU)实版(MRI TING) 男 1966 用2姓名

長律師行啓

事

更換姓名啓事

轉讓蘇

明明

解除同居關係啓事

申請入英籍啓事

入英籍啓事

旅空で 一カ川が 上で で

舊稱區館冰

**歴民律師行啓** 

啟

港馮氏宗親會通告

・本がに

英華書心

**校友會有** 

司

通告

前百嘉新邨

(時間) 香港日本

四十七獎 17397 四十九獎 23456 四十九獎 02702 五十二獎 99120 五十二獎 17970 五十二獎 14731

關認

治

m 幾一切懸而未决之問題 m 香港中環雪廠街十號的 元報後,於七天內携同有

公元一九七〇年八月十四

華源置業有限公司啟

治喪處

:香港殯儀舘

外孫男與子超 外孫女 吳燕遊祭男 紹榮 孫 女 美蘭 羈婷

侄 百百 輝興

在 女 技 芝 芳

52990 19835 55410 編

黎日橋業 更 或意外之事俱新買者自理特別 附留等打了 一致意外之事俱新買者自理特別 的當等打了

在葵涌之廉租屋邨圆爲葵芳邨之模型

**承銀主命將下開貴** 

重物業出

貴重物業招標出售

美昌商標製造廠接管人李鈞洪啓斯新公開開於通常屬地區人行七樓

卅青年

股

退股人代表律師葉大衡律師行啓

承銀三命貴重物

業出投

永發洋酒士多之貨物用具什物廣告 整商號WING FAT WINE SHOP 永發洋酒士多時在與打行土庫本行拍賣房內將已故 YUNG PING FAT 翁炳設日前經時在與打行土庫本行拍賣房內將已故 YUNG PING FAT 翁炳設日前經下之濟類貨物用具什物當來拍賣由八月十四日起任由參閱投得者於下稅時下之濟類貨物用具什物當來拍賣由八月十四日起任由參閱投得者於下稅時了,與現稅將全部買假交濟安果忽不接約

拍賣人攬勿口賣主律師羅文

第一行 同路

令尊翁

幼主鍋皮孫少爺 瑞姆孫小姐之幼主鍋牌

家少

王漢章熄陳紫芝少爺之

支持

**及天合へ該唐滕之面粉** 

蛮

へ該唐椰之面根約爲三

中山橋商會樂通告

,弟 拍 **齊** 行銀行大以五

一九七〇年破產案第十一宗 中國軍官及受託人之命定於一九七等年八月十五日星期六上五百萬經營商號 WING FAT WINE SHOP(永遼洋酒土多)之 在九龍宗卑合道太平洋行土軍本行拍貿易內將日散XUNG PING FAT 約何級 在九龍宗卑合道太平洋行汽車修理部本行相省的 (永遼洋酒土多)之 在九龍宗卑合道太平洋行汽車修理部本行相有省車經戰抑到取投得者於下在九龍宗卑合道太平洋行汽車修理部本行相有省車經戰抑到取投得者於下海時到回以現敗將全部價價交清支票恕不接納 獨新工一等二十四 宗

耳龍機

澳門某毛織廠

香港馬氏宗親會 會 等 馬頭女子散命员 告届的歪着双脑出席得荷古客地登制气告届的歪着双脑出席得荷古客地登制气告国的歪着双脑出席得荷古客地不断员

公司訂購香港百嘉新 C 座 買客

胞弟子華 弟婦 梁燕芬 胞妹倩婷 務 男 志 隆 外孫男

外孫女孫國香 李王麗

霍公棪 於上字子 於上子 三時十五分 壽終港中醫院積閏字 於上字子 大上子 三時十五分 壽終港中醫院積閏字 大上子 三時十五分 等終港中醫院積閏字 大上子 三時十五分 等終港中醫院積閏字 大上子 一九七 霍 陳 蓮 舫

学男 德超 息 百圣秋 孫鄭 寶國 元初

女淑|淑|淑淑 李世寬

先夫陳 **酒親臨執** 《七人陳黎/編/珍 率男百强 媳 黃玉儀 惠賜厚膊 八永遠墳場辱承 房 南沿 弟婦謝慧儀 女 梅芳 婿 吳志華 □ 高誼隆情殁榮存感

誼親臨軟綿 1 南 昌 之 喪於 本月十三日 出殯 **條舘出殡辱承** 惠賜厚賻

大工人葉(曾)庭珍率男克勒(並四)媳妹蕙芳(並四) 大工人葉(曾)庭珍率男克勒(並四)媳妹蕙芳(並四) 孫男共珠(旅加)孫女紫紫(旅加)紫紅(旅加) 高誼隆情歿存均感薑此鳴

先夫 B E

府君 之喪於昨(十三)日

令 所機館治喪謹 大禮堂辭禮 所機館治喪謹 大禮堂辭禮 所 

指强人梳沙拍賣行有限公司。同啓 指强人梳沙拍賣行有限公司。同啓 資主代表律師楊振文律師行 同啓 資準混后大道中恒昌大厦四〇二字

招地時官土號官啓標稅可批地一塘者

年一百六十二方尺 (工業用地)地税每年没百零牌元子八百九十七万尺 (工業用地)地税每年安百零式元茑O四百二十万尺 (工業用地)地税每年安百式拾元茑O四百二十万尺 (工業用地)地税每年安百式拾元茑一千五百一十一方尺(工業用地)地税每年安百类拾元

大,五七就地段一萬〇四百二十万尺 (工業用地)地税每年4年10个10元十八百九十大,五七就上述物类保健政府换地新批为第三之批增共九十九年(减除及该三天)由一千八百九十大,五七就上述物类保健政府换地新批为第一五二〇,一五二一,一五二二及一五二三號內所入,五七號上述物类保健政府換地新批約第一五二〇,一五二一,一五二二及一五二三號內所工的業界落實地新規定即在新界民政器由土腳註册爲新界元朗市賦地段第五四,五五,五

承業主命貴重物業出投 || 九七〇年八月十九日〈即星期三日)下午三時正

霞閣十二樓B2

玉旨行 下午 式 時至四時星期六下午及例假停派上午十一時至一時星期六下午及例假停派手水總街八千九號式程又公司 李伯堯謹啓

契約日起正式解除嗣後使此行動不受對方干涉以外茲特受報聲明鄉秀珍與楊大通君以前之同

八月十八日起開級一九六九年份股总元教政策敬者後照下列時的保保。除院、公司開派股息通告 庸社行友節目

十六暫停

有意者請電

一四七七一八接洽

以品出讓

雖被逃脫卒在浴室內被警拘獲偷車載舞女在九龍城遇醫拒檢

提出,然法律之公正,

**館點教員,教導製衣技術** 鐘 點 教 員 事

醫務衛生處處長

學院

香港工業學院院長

本日英文部紙、此告。 2000年 2

青年偷車及拒警檢查

港新聞

香港

務員事

六地奚 大政涌 就常市 二

尚革新位 岡界透開 阿

廠房佔地四千七百方呎, 車一百五十二部(九 全部空氣調節 並有人造纖維 售

)油塘內地段第一二號 庭價一百四十四萬元正 限作私家住宅用途 (座落九龍廣播道)

源街連接處

新界民政署署長

署理稅務局長 李

(一)九龍內地段第五二九一號下午二時半在大會堂九樓演講室公下列之官地將於一九七零年九月十下列之官地將於一九七零年九月十

繼續搜緝三名逃囚

轉解高

與為拔標格式時间註明清潔正作之經驗流世府於考內投機時內區之清潔工作。截標日期當一九七〇年八月二十八日。九七〇年八月十四日及八月二十一日四府尚報八備指標承鄉一個一下一下四日及八月二十一日四府尚報八備指標承鄉

地圖即亦可向上述各辦事處雲別。
・九龍獨教道中央郵政大厦西賓與民府、香港頓地規約可向九龍大均道北九龍穀制司漢大亨新界地規約可向九龍大均道北九龍穀制司漢大亨新界日(星與五)上午十一時開始在李慶雅顧珊郡主

生 贯 汉美国

集團 隆重宣循 皇室行饗廳

謹訂於(今天)一九七〇年八月十四日(星期五) 上午十一時擴張營業

請往享受華麗輝煌之佈置及舒適之空氣調節

(供應早,午,晚餐)

營業時間

星期一至六:上午八時至晚上十一時星期 日:上午十一時至下午三時

晚餐(晚上供應) 助 自 

> 童 餐供應 價錢公道 酒菜上乘

鷄尾酒酒吧—"歡樂時光"星期一至星期五 由下午五時至六時洋酒半價優待

訂座電話:H-232114

址:德輔道中大利連超級市場樓上

青年匪落網

兩罪囚半年

清算人地址——有祥迪打道三沙涛德族大厦士建大师第八——有祥迪打道三沙涛德族大厦士建大师,一个一种是详细官

心工作

推派債款預告 九六六年公司結束 高

(甲)第五十一聚第(二)段———任何人士如在任何跳及生产,以为人之及(七)段(甲)第五十一聚第(二)段———任何人士如在任何跳及生产,以为,这个生活和形态。然已被通知和激素车度基础表之人士则感例外。 一个,就所做了是一个任何人士如在任何跳及工作的一个,或许正担任任何膨黑解释税之赚位或羰菜房,或不再擁有任何膨大,就所做了是现代的一个,就所做了是一个人工,如果唯非的一个,就是是一个人工,如果唯非的人工。这一一一任何人士如在任何跳及之人士则感例外。 一个人工,如果唯非超出一個月之期間時,这个一种形成。果实现在这一一任何人士如在任何跳及之人士则感例外。 一个人工,如果唯非超出一個月之期間時,这个一种形成或是一种的人工。这个一一任何人士如在任何跳及之人士则感例外。 一个人工,如果唯非超出一個月之期間時,这个一种形成或是一种,用实面通知代对局段。如因菜的过程,可以是一种的,这个工作,可以是一种的人工作,可以是一种的人工作。

○ 乙張有電話寫明寄華僑日報叁四壹號箱○ 更佳有意請將履歷學歷及本人半身照片○ 四一而能從事晚上工作爲合有校對經驗○ 有某文化機構擬語男性校對兩名須有中

招請後生及派信員

三十幅地分屬大埔九十三約元朗一〇七約地段第一四三大號 面积約三萬四千八百四十八平方尺位於青山——四約地段第一 六〇六號D,一六〇七號D,一六〇九號B及一六一二號D 面徵約五萬三千七百〇七平方尺位於元朝一〇四約地段第三七

號A及B段 ,五十七A,六十四,八十二,一〇三及二——號 二幅地知為一〇一約地段第六十八號B段十二分段之刺餘部份

《時一某

《同車牌到香港荷李活道——〇號與余先生接洽香港區居住優先錄用)請每日上午拾臺時至下午六公司聘請十四座位司機臺名熙有熟練經驗如有意者

校長收・應徵者請函寄觀塘翠屛道五號

塘職

業訓練 中

**音樂家歌唱家精彩表演** 

**大會堂干餘嘉賓全場掌聲** 



東華三院音樂晚會



五月份共得逾二千種

交通有臨時措施

堅尼地道建天橋

維壓用。最無形式氣清潔機

其他特點:

氣淸爽。

等地方使用。

\*無需安裝,即實即用。

特種玻璃微粒隔濾器,能排除一切空 氣中之不潔成份,甚至煙霧塵埃,亦 可完全被吸收淨盡。備有强效活性炭 及陰極電離子·功能保持空氣清新·力 撲滅細菌,保持衛生,不留異味。

\* 外型美觀: 外殼堅固。

\*能加速空氣之對流,使室內常保持空

\* 適合辦公室、會議室、工廠寫字間、

\* 耗電量極微, 合乎經濟原則。

醫院、療養院、診所、美容院及家庭

PA 282



美國環球航空公司貨運網遍達美國各大城市 其他航空公司難望其項背

閣下若有貨物空運出口,對航空公司 的選擇應緊記考慮兩點: 一·其航線網(能否將輸出貨物

直接空運往目的地?)。 二、所節省的時間(航程是否快捷?)。

美國環球航空公司每日均有班機直達 美國各大商業城市。 同時, 尚有支線遍達歐洲, 非洲及中東 二十個城市。

請向各大貨運代理查詢或直接向

遠東最大的航空機構一美國環球 航空公司接着。電話: H-246.031.



每日,從香港東行或西行,均有定期班機飛往美國四十個大城及歐洲,非洲,中東二十三個大市。

南流語皇

下午二時限六時

大會常屬些館市政局

九龍城潮僑盂蘭會 响應籌建潮州醫院 **港新**間

H 告

美國家禽業公主 偕烹飪皇后抵港

月十四日

下午上時至

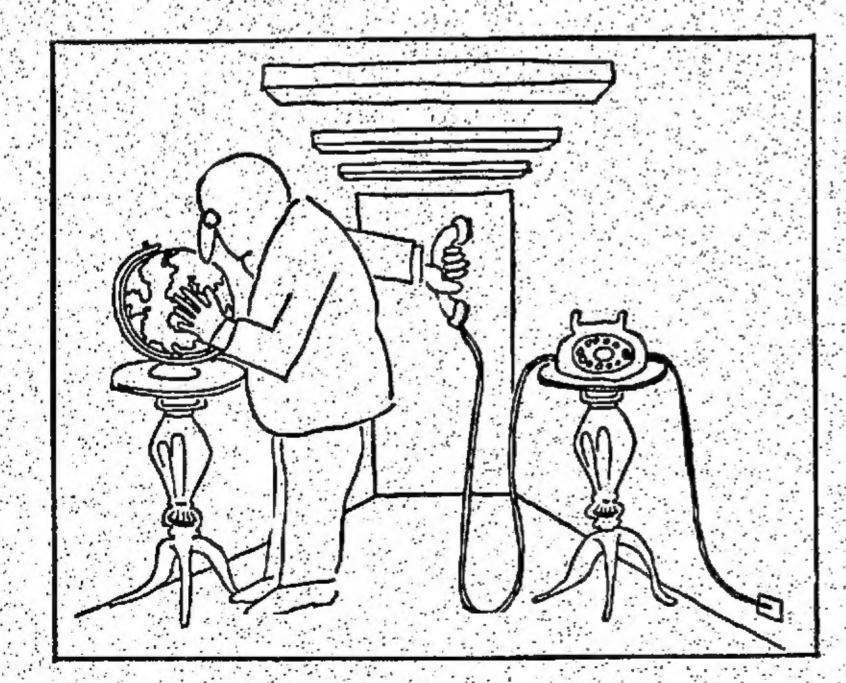
古典歌曲演唱·東郷玉三院 彩藝月曆展第·東郷玉三院

中午十一時至下

·梁紹源主辦·

國際貿易錯綜複雜加以地區遼遠 買家賣家天各一方如不深知對方 底細偶一不慎易遭損失故必須由 國際機構提供可靠資料以資參考, 決定取捨方屬穩安.

美國運通國際銀行在全球十七個 國家金融中心遍設分行或附屬機 構多達四十七家組成龐大國際金



融網除經營銀行業務外並爲本行 客戶,忠誠服務接受委托提供有關 國際貿易之第一手資料

例如代本行客戶查明指定商號之 信用情況及其在商場地位,以供參 考至於有關各國之貿易條例政治 與經濟概況外滙管制以及當地商 業展望等無不瞭如指掌如蒙垂詢 當即據實奉告,以期促進貿易更多 方設法爲貴客增加利潤.

美國運通國際銀行以溝通國際貿 易爲己任願肩負國際貿易顧問之 重責爲各國出入口貿易廠商稍盡 棉力,敬希垂注.

美國國際運通銀行經營一切銀行 業務,設有分行或附屬機構四十七 家遍佈下列世界各地金融中心:

阿姆斯特丹、雅典(2)、巴塞爾、孟賈、布來梅、布魯塞爾、加爾各答、康城、吉大港、達卡、雅加達、杜塞爾道夫、佛羅梭薩、法蘭克福、日內瓦。 海牙、漠堡、海德堡、香港、九龍(2)、喀拉曼、拉合爾、洛桑、倫敦、洛桑、盧格奴、米蘭、蒙地卡羅、慕尼黑、那不勒斯、新德里、尼斯、冲經、 巴黎、派利拉、羅馬、鹿特丹、沙朗尼加、台北、東京、威尼斯、維也柄、森黎世、總行:紐約百老滙65號

> 美國運通國際銀行 American Express International Banking Corporation



梁然飛曼公

東區青年晚會



美籍教師

車抵署前發覺車內斃命



有男屍





有獨東遠為心中該,座四有祗界世全

100日本風景雖然去界馳名但是很多初渡扶桑的遊客都會因言語隔膜而未能造頭日本的全約. 國泰航空公司服務更洲二十餘年對日本的情况非常了鮮。乘搭國泰班機到日本旅行我們不但能協助你遍遊 最今你神往的風景名勝更可介紹你觀光多數陌生人皆緣悭一面的罕有奇景國泰航空公司每日有

四次班份(上午九時、下午三時四十五分四時及四時四十五分)從香港飛往日本,並有經驗豐富的職員和

精通多種方信的空中小姐隨時為你提供一切服務你要到日夲公幹或旅遊請即何各大旅行社定票或 逕洽國泰航空公司(軍話: H二四六一七一). (九月十四日開始)

## 亞洲經驗最豐富的航空公司 更是到了流光进法 指達建第第三個四個第一



**美國海關加緊查顧** 

· 被控認罪准保出外候判 六黑漢聚集被一網成擒

四區街頭打脚骨 積匪兩罪囚一

業公司投資興建

所質助源列的 NCR 正之一

可代表本世紀最偉大的利恩成就

國民收銀機公司

會計模 收銀機 加數機 商業用表格

4 AUG 1970

男護士向醫務總監要求 無過一十一醫務總監要求 來語實施別,兩位「王后」之來回機型及 來語實施別,兩位「王后」之來回機型及 與過程與

減低現行底薪 升職機會

入境巴見成效

港台貿易公

公司

參觀大阪博覽會

美國館

日在月宮

街線及内線全能電話機



2-10 個分機 一對外通話有保密性同組其他分加不能偷聽 一外來電話可以随意轉取任何同組分犯接聽

對內一具有內部通話性能並同時設有多對通話線 誘向電話公司租用 國金瓶牌石油

七遊為,一宏性 食 公 智老,八殿中〇、 附長 夢一和,堅 一 谷浪氣 個出醫年和言期 有之而 黎筋,精化力月品師大畑,服 恒效功 信骨腰,,元,之。

30磅之炊具。

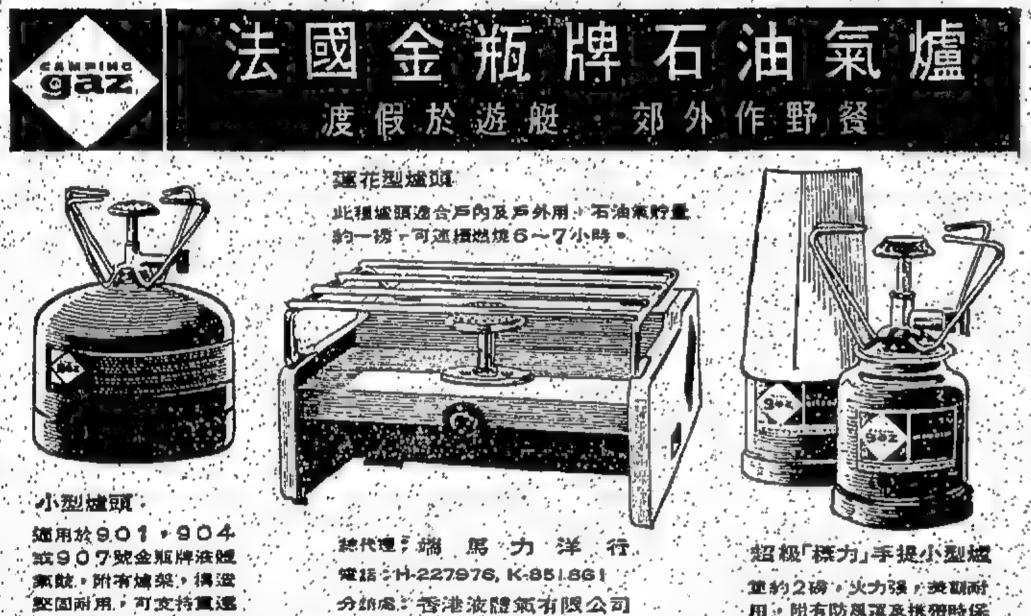
於李時珍本草綱目之何首烏藥性無內:數代服後皆鑄逾百六多歲而得名。此事考何首烏此藥本名交廢。因何首烏氏公

」則保證得預期效果。

賈時 到下列特約代理處指明要 江伯昭之酒浸取液汁 不旧無效更有燥熱之弊 請用君 臣相佐之藥製煉成粉末 方有奇功且不經驗及現代科學分析 服食何首鳥 必須依

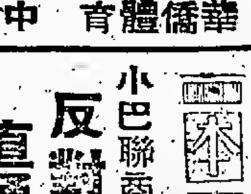
超血發標百濟第年 分元安榮萬300字上之映街。州 一章。羅泰巴北窩。海蒙街鄉灣。 此大。官。與同河打雞街。官昌仔堅內 是道元塘村。章街老弟550中尼海 區明期格頭前。梁道道30九。波士地灣 話等以時間點頭勝30和歌符斯帕城 等以時間點頭勝30平)金灣湖上 

之用不依



馆 15: K-846193





巴聯商會 直通快 街試

兩幅 公開 下

盆

官地

巷 月間 号

一時在維多利亞泳池 冰錦

漂

賽

OP

頭

女子二百公尺と、水生の体単し

捷克

息斯

尾來港比

兒童懇親遊藝晩會 葉惠波爲醒獅點睛

为所的要求的一定之「轉會費」呢?此則 例有將的要求的一定之「轉會費」呢?此則 例利用職業足球條例,一加對付朱柏和,馬 一一波根」數具談不加,不來的時候,他們又 一一次根」數具談不加,不來的時候,他們又 一一次根」數具談不加,不來的時候,他們又

操。安

路新措施 驗

原程等收代政

**(**2

~ 7 ~ 対提の対象

德·京 企隆士

海克利

大旗( ) 納勒

・・へ提

が始し

長い。

東西海流の

物で現

女人强

含一個 來之時 **門吳門** 円 G へ 特埃斯 树炭粉 

司徒首段 へ,遊 海施 説を  $r \cap H$ 

了 极

南韓

勝印

度得决權

越勝星獲列士

賽第

里

出五。

賽

週日舉

澳誠信

再

敗消防手下

表示持瑞旗/ 接受单距以從 4基受义进等形距 4基受义进制。2000年2

年20世份

青年盃

一今移師

修頓場

佳 倘一失 为 穷盆水

李初舉行為精彩也。(小丁) 李初舉行為精彩也。(小丁) 李初舉行為精彩也。(小丁) 李初舉行為精彩也。(小丁) 今最後截止報 竟成對此賽提出新

, 九月中旬便可至部 和沙伯哥年前便可至部 和沙伯哥年前是 原子第一 5。 征班比赛均吸一 木盾七人 足球賽

長隊球足國英 勒索 摩 之妻

陸韶新赴美攷察

訪問旅美白鶴

智夫館

•

幾種趣味的化學實驗(下)

第一時護的空倚回亞揮人位当中,命念上立,用其方明官意理

5.海火焰布量海,两川等等循端心战作一职五一职尽的股票票或为"放入遗迹钾溶液中飞槽 部场加入一个环境中,名到两种化),法师小思终,放在纸干集成。 6.將製成於廣東中沙拉上,仍然而告望指入有面色火星的,自治電火些面要所在記

(四)水滅不熄的火燄

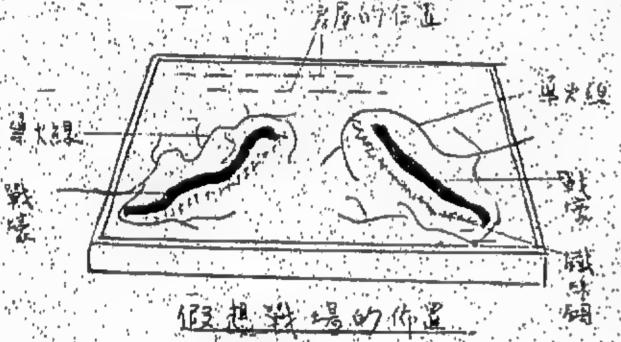
5. 预先将被助价格游泳水、积平部等中的黑色金物以次增资,通问始终被太水聚。只见统气器 商而下,但你由他因态时间空观察得,自然全代准是学生。 原理:確認,,持衛,提及持續的心、因合同心一經過經濟,提供資源,失為管理具代管自外主難放入

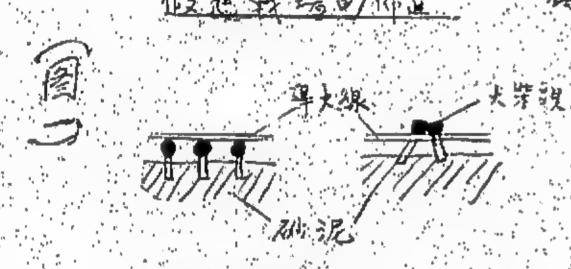
水中,但火罐步槽;仍由比水流上的入中内。以此形色被波浪。 (五)魔術專 。唯智慧处理作用的原质型水型作用理相同,就从利用型的化水型产产数线水型的能力而成。一般 2两位为色彩的型形像更大欣赏,何。它可有度设置。不管只是自然一步,但"永久上一种"一篇

"自他吸引的原告所谓的原则的 ,"是他们是,她被联节师为士工作所是BOBALT CHLO RIDE ) 積極網 (COPPER SULPBATE) 表示化級(AMMONIUM CHLORCOTE)。 然化領(COBATE OXIDE)、翻動(ACETIC ACID Viv 副動物、動物地域でCOBALT NITRATED \* BESON CNICKEL NITRATED \* PROSESSIO COBATT ACETATED & 做法:T。光特内低一般分成下小价。外归期的色(框A),即用一个和序)。即每一个和序)。即 器包(新D)。斯亚色(新亚)各一型。分型斯上亚盟族型镇上。 2.在版本(項牌码列)。特少部二河化组版的水理。

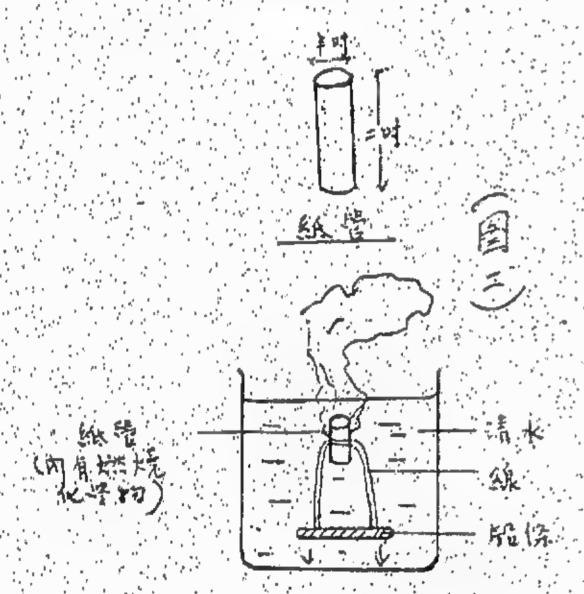
3.在城市(阿斯特的例),并不是这个海边对南部化沙湾服务大师。 4. 在抗心(南原的色色的),用少是"空风化结溶剂的产品"的下,加入少量的高级通。 .5.在瓶DC的图像包含5。1次型新亚纳和西南部混合常於水。

6. 在镇区、(南镇海色的),用西部组制等扩水。 7. 在自紀上用鉛作用上出作物所,他後在小同心地方で上你所序。更的颜色。 C 铂橡设度不可 越過開總,別種看其它學作哪作組,例: 8.型影後若置火工一点,即顯川你部形色緻粉的伴作。(於公園三)

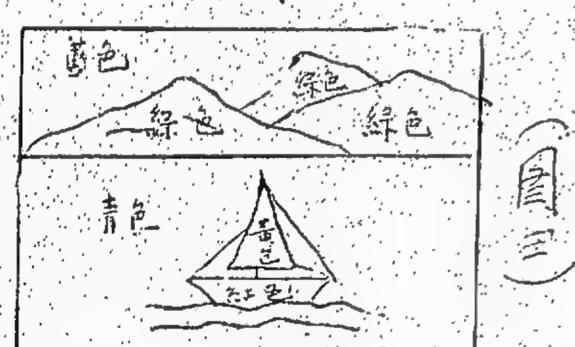




実施大学的方法



水不能减规的火



處併書的稿序

## 英文數學科

(四)

LESSON FOUR CHAPTER FOUR

MIXED PROBLEMS & PRIME NUMBERS. H.C.F. &L.C.M.

### (A) MIXED PROBLEMS

EXAMPLE 1

What is the difference between the product and quotient of 84 and 7?

SOLUTION: The product of 84 and 7 = 84 x 7 = 588 The quotient of 84 and  $7 = 84 \pm 7 = 12$ Therefore, the required difference **- 588 - 12 - 576** 

ANSWER: The required difference is 576.

### EXAMPLE 2

A hawker bought 500 apples at 30 cents and sold them

約防息

之覺 亞



at 35 cents cach. How much money did he gain? The required amount which he gained

He gained \$25 or 25 dollars.

EXAMPLE, 3

Petrol is sold at \$2.80 per gallon. How much have I. to pay for 2 gallons and 2 pints of petrol?

x (35 - 30) cents = 2500c = \$25

SOLUTION: The required cost = \$2.80 x 22 = \$6.70 ANSWER: The required cost as \$0.30

EXAMPLE 4

of ton of goods is bequally divided and packed into-8 boxes. Each box wrighs The pounds when tempty. What is the weight of each box when Loaded with goods?

SOLUTION: The required wought of each box = (2340 16. + 8) + 27 16. = 304 16.

ANSWER: The required weight of cach boy is 30% it.

### (B) PRIME NUMBERS, H.C.F. & T. C.M.

a)FACTORS.

Since 35 + 5 x /5 5 and hare chen confled a FACTOR of 35 and 35 is called the MULLIPLL of Stand also.

(b) NUMBERS

(P) Exert Number : A primiter of tweeters and san Cachor :

Station delivers to process (2) Odd Number's Why number which is inot deen Cassadilly Catific State

#2) Prime Numbers A number regisale to be prime in it is dryshille only by itsoffer

(44) Composited Numbers Adminiber which is not prime is called a composite quaber. It can be arrived as the product of those minic Prime factors. PARTITION XELDY

This 7 x 7 is written as 7, ballied "7 squared; Son "the square St. 7"

(ii) 1.7 x 7 x 7 is written as 7 , called 7 cubed. or "the cube of 7". (Sur) 7 y 7 x 7 x 7 x 7 x 7 x 7 is written as 70.

called "7" to the power of or "the oth power. In the sympton 70 ours called the index.

EXAMPLE TO

Express Mo. in prime factors. SOLUTION: 105 1 3 45 35 12 3 4.5 16

ANSWER: 105 = 3 x 5 x 7

EXAMPLE 2.

Find, the sum of the prime numbers between 70 and 90. SOLULION: The required sum +71 + 73 + 79 + 83 + 89

ANSWER: The required sun of the prime numbers Serveri 70. and optics see

(I) HIGHEST COMMON FACTOR (II.C.F.)

A mimber which is a factor of two or more given numbers is ealited to COMMON FACTOR of these numbers. The greatest or highest number which his a common factor

of two or more given numbers is called their HIGHEST COMMON PACTOR OF H.C.F.

EXAMPLE 3

Find the H.C.F. of 36, 48 and 90.

SOLUTION: 36 = 2 x 3 48 = 2 x 3 90 = 25 x

The highest power of 2 which is a factor of each? number 4s 2; the highest power of 3 which is a factor of each number is bland there is no other common factor.

Therefore, the H.L.F.  $= 2^2 \times 3$  i.e. 12ANSWER: The trequired: HLC.F. 561 30. 48 and 96. is 12.

EXAMPLE 4 Eind the largest number which is a factor of the numbers 252, 328 and 1008.

SOLUTION:  $-252 = 2^7$ ;  $528 = 2^4 \times 3 \times 14$ ;  $1008 = 2^{10}$ ANSWER: The required largest number is 2 1% 16.

(11) LOWEST COMMON MULTIPLE (L.C.M.)

A number which is a multiple of two or more given numbers is called a CONMON MULTIPLE of these numbers. The Least of lowest number, which is a common multiple or two or more given numbers as called their LOWEST, COMMON MET PEPLE . (L.C.M.)

EXAMPLE 5

Find the L.C.M. of

Therefore, the required

ANSWER: The L.C.M. of 18, 24 and 36 is 72.

EXAMPLE 6

Write down in index form the L.C.M. of  $2^{2}$  x 3 x 5;  $2^{3}$  x 7 x 11;  $2^{3}$  x 13. ANSWER: The required L.C.M. is 2 x 3 x 5 x 7 x 11

EXAMPLE 7

ANSWER:

Find the least number such that the remainder is 4 when it is divided either by 15, or by 25 or by 35. SOLUTION: The L.C.M. of 15, 25 and 35 is

The required number is (525 + 4)

3.x-55,x-7/04/ex 15251.

EXERCISE 6.

(1) Find the sum and product of the following mumbers, 8, 15, 20 and 2k...

(2) One pound of beef costs \$2.80. How

much would 5 th. 8. 62. cost? (3) A driver takes 10 minutes 10 seconds to ride round a racing track. If he travels at this speed for 12 rounds of

the track, how long will he take? (3) hr. mrn. (4) A postman cycles 33 miles everyday. He does not work on Sundays. How many

miles does he cycle in five weeks? (4) miles

(5) low many gallons of malk are needed to fill 48 half-pint bottles? (5) gallons (6) Tea A costs 80 cents an ounce and

tea B St. 00 a tael. What is the difference in price per pound? (16 ounces, = 12 taels)

(7) A girl bought 3 books at \$1.30 perbook, 400 sheets of writing paper at 80g per hundred and 5 rulers at 40g each. How much did she pay together? (7) \$ (8) If a car travels at 30 miles per hour.

how long will it take to travel 250 miles? (8)/nr. mini-

(9) A family uses by catties of nice each month. If the price of rice is \$60 a picul for the period from January to March, S64 from April to July, and S63 from August to December, how much is spent on rice for the whole year? (9) \$

10) A is 4 inches taller than B. Two years ago he was 8 inches taller than B. If A has grown 2 inches in this time, how [10] inches much has B grown?

EXERCISE 7

(1) Find the three common factors of 24; 42 and 282 . 32 (2) Find the H.C.F. of 36, 48 and 84;

(3) 41-88; 144, and 452 are each divided by the same number, the remainder is]: 4. What is the greatest possible value.

of the divisor? (4) Fund the L.C.M. of 15, 25, 75 and 120.

(5) Write down in index form the H.C.F.  $^{101}_{2}$   $^{25}_{3}$   $^{37}_{3}$   $^{35}_{3}$   $^{37}_{3}$   $^{37}_{4}$  and  $^{33}_{3}$   $^{37}_{4}$   $^{11}_{2}$   $^{27}_{4}$   $^{33}_{4}$  . (5) \_\_\_\_\_ (6) Write down in index form the L.C.M.

of Question No. (5).

(7) Find the least number such that the remainder is 3 when it is divided ter ther by 12, or by 18 or by 32.

(8) Divide the L.C.M. of 12, 18 and 20 by their H.C.F.

(9) Find the sum of the L.C.M. and H.C.F of 45; 90 and 120;

(10) Write down the prime number between 110 and 122.

(6) \$

曾

**办由於兩** 

就業輔

生

謀職

困

當

百

名

先日大

**H** 

畢業

## VE

數學的魔術

有一個表演者叫一個觀象心中想定一個數自,把這個數目藥五,加六,再乘四,加九。再乘 三百六十五。麦黄者聪了他的答案後,稍爲思索,便告诉道脚案他心中 者顧來一片葉摩,也似這門梁斯哥不已。

不過我們只要把這術館的方法列成代數算式,這其實便沒有什麼秘密可言的了。 ·先設觀梁所想的數個a,道道算的程序便是

5a > 5a+6 · 20a+24 · 20a+33 · 100a+165

上面道個玩眾,揭穿了使人覺得很平凡,說我們再看一看下面的一個更神奇的玩意。 表演者。請你想出一個數目,加干,乘以二,加上你設中一角硬幣的數目,然後乘四,再加 十,又加上四倍的年歲,除以二,減去两倍你要中一角硬幣的數目,又減十,除以二,再減去你 年龄,又除以二,再减去你本來想出的數目,然後記靠你計算出來的答案。

那關梁想出來的數目是七,他有三十個一角硬幣在變惡,他的年歲是二十,於是他計算出來於

7 : 17 : 34 : 64 : 256 : 276 : 356 : 178 : 118 : 108 : 54 : 34 : 17 : 10 : **局後的答项便是十**。

表演者:你答案是十,是不是:

歲,則這一連串的計算將是 a = a + 10 = 2a + 20 + b = 8a + 80 + 4b = 3

8a + 100 + 4b + 4c = 4a + 50 + 2b + 2c =4a+50+2c 4a+40+2c 2a+20+c2a+20 > a+10 > 10

另外有一些方法,可以使表演者知道觀象的年歲和他愛中硬幣的數目。 表演者:把你的年歲乘二,加上五,再乘光十,加上你袋中一角硬幣的數目,減去一年裏日子的 目(即三百六十五)然後告訴我你的答案。 (那關宋是三十五歲,口袋要有七十六個一角頓幣,依將計算出來是三千四百六十一

觀衆:答數是三千四百六十一。 

过看似不可能的事情,亦祇是代數的神治吧了。就假設觀象的年歲是4% 目是b,則服表演者吩咐的計算便是 2a + 2a + 5 + 100a + 250 + 100a + b + 250 + 100a + 1

100a+b-115 o 於是表演者只要把答數3461加上115 成為 3576,那麼 3576—100a十b -只要b即是一角硬幣數目並不超過一百,那麼a就是35而b是76了。當然,如果一角硬幣的數目 是超過一百的話,表演的人便要出場川饒了;不過,又有誰人的口袋裹會有超過一百個的一角硬幣 呢?如果認爲這仍很不保險的語。就把其中與五十改爲東江百好了。

·遠是一條數學上的定理(證明從略),如果一個n進制的數目是(n-1)的數倍數的語,這 数目的數字之和也是(n-I)的整倍數。

例如十進制的279是(10-1)-9的整倍酸,那麼其數字之和(2十7十9)也很明顯地是9的整 。袁演者:關你想出任何一個數目,乘以十,派去道數目,再加五十四,然後把道是後獲得的數 目中任何一個位河數字,除是〇之外略去,把其餘的讀器我聽。

這個觀象選了5238寫例,與10得52380,減去5238之後得47142,再加上54得47196,他把7這個 數字略去,然後把其餘的4。1;9,6款給表演者應。表演者思索一巴之後,對觀象說他所略去的概 目字是70.

證者們,你們自己先遲用一下你們聰明的腦子,然後再看下面的分析吧 那表演者先把4,1,6,和9加起來得20然後把20從第一個大過20的9的數倍數(節27。)減去

光讓觀衆所想出來那三位數的數目字寫a,b和c,那麼遺數目便可為成100a十10b十c 乘十之後得 1000a+100b+10c

减去原來的數目得 1000a-100b-10c-100a-10b-c-900a-90b+9c 再加五十四得9(100a-10b+c+6)

(4+1+9+6)+7-9y59的倍数。那麽。

7-9y-(4+1+9+6)

加上第三粒骰子的数目,然後告訴他的很吸。乙據到的三粒骰子是二、三和四,計算出來得四百八 十四,告訴甲之後,甲便無誤地說出乙所擲到的骰子的蚁目,避者們,甲如何能同時知道三顆骰子 就可皮淵熙般道了。 一中 容以上,林潔全解小夢好學

東得即

及,多小水、 思的,有年一。要一選月頭 我點,都些寫的

詢霄土均

**一電行,推欲以** 

分話三地生知粤

生。七〇二四五教

つつつつつ間

八而 整理 万預 日 散管 人 為禁 開。制及財編

學均立

僅中

非語東 投已 奋的做的

檢

活可

題

頁 息

爾華國



----

男 女  英男 灭 女 書院 招生

九七六〇數 四九三五

四九四二

. . . . .

⊙四三一

## 一招考全日班男女新生一

携備照片兩張。及原校成績表。

一九七〇年八月十五日(本星 期六)上午十時。

課一小時,各科教師留校輔導。

(日) 英語科採取 TUTORIAL 分每班爲四小組,各組均由歐籍。 別訓練學生多聽多講,及即時構思 寫作之能力。

師資:全部聘請港大、中大、師範學院、及歐美 籍之有經驗教師任教,管教嚴格。

• 並有實驗室 > 地理室 > 及其他各科之示 範室等 • 設備齊全 • 校舍環境幽雅 • 交通 便利。乘搭3號、12號、及23號巴士。可 電話: H 245593

校址:香港堅道128-132號

ST. CHRISTOPHER'S ENGLISH COLLEGE 三 蜂 生 》

(星期六)上午九時 址:男校:北角英皇道901-903號

女校:北角英臺灣905—907號 (即驅池金舫隔隣)電話:H612161。H612162

名譽校室:張錦添,王澤宏,鄭國理 電設語備 交校試通址期

班 文 経 文 招 男 元

村日 午餐供應 一時

型校 之午日 路十止 **幼招** 

ST BENEDICT'S COLLEGE 同·神父指導學生靈修生活·聖堂傳道本校課程及師資與審名天主教學校相

歷年參加英文中學會考成績優良

英籍教師擔任英語會話課程

招收男女新牛通告 級:中學部:F.1-F.5(會考班) 小學部:P.1-P.6

報名日期:即日起上午九時至下午五時(假日照常) 考試日期:報名時通知

**註附** 告通生招

校長

李福柱

(二)凡家境清貧者得申請「陳氏助學金」(一)持升中試准考證者或F.5重讀生優先取錄 校址:北角繼閱街(巴士公司直上) 日七〇二六

F.1 至 F.5

7大埔道70 號及馬寮街出山林道五號及十八號7海塘街一四五至一四十

中學校長、白志忠

生招

曆公年九十五國民華中

**分起在大會堂舉行** ·五位青少年畫展 维 悠文化 年畫家 許清泉談感想

港九新界幼

選出首

事職員

李立勛麥目

維多利 童軍 海 觀 學 常 亞城區 梅花處處開。 起在烏溪沙舉行四天。露營暨幼童軍渡假

九龍

F.2-班共45名

日校: F.4一班共45名

遷

1九七〇年出版 第二十二世

1

學

總

夜校: F.1至F.5, 另會考班(祗收重讀生)

商

另下.5(祗收重讀生)及F.6高初級文理科

會

CAINE COLLEGE

成一五九〇·二贰五二十二九十一三三號 日(星期四)上午九時 日(星期四)上午九時 一二九十一三三號 (文科)

道英

譚

永成

校長

五、授課時間名

入學資格

七、校址址

梁浩然

青(FORM 1-5) 年(FORM 1-5) 年(FORM 1-5) 年(FORM 1-5)

風逐駆波漁曲送。師帆掩映帶科陽水花漣漪接山光。草木無名非自青 ) 陳樹隆 與時流電,低底山川氣壯觀。 縣世所則。煙消關的更超疑。 上軍,抑測寫水心。

• 收盡河流景物好。

**秀柳花秀,廣得縣人** 商縣更高。阿成一級

先生書畫展

郭日

又

下列各班,現仍接受申請:

九龍仁伯英文夜校 招考新生通告

私立中學

招生

人書完

擴班

文文各級男女新生 中六 常語與大學 中六 常語與大學 中六 常語與大學 一下 5 ( ) 5 中五單與生及實際加州 一下 5 ( ) 3 的 一下 2 的 一下 3 的

通招告生 

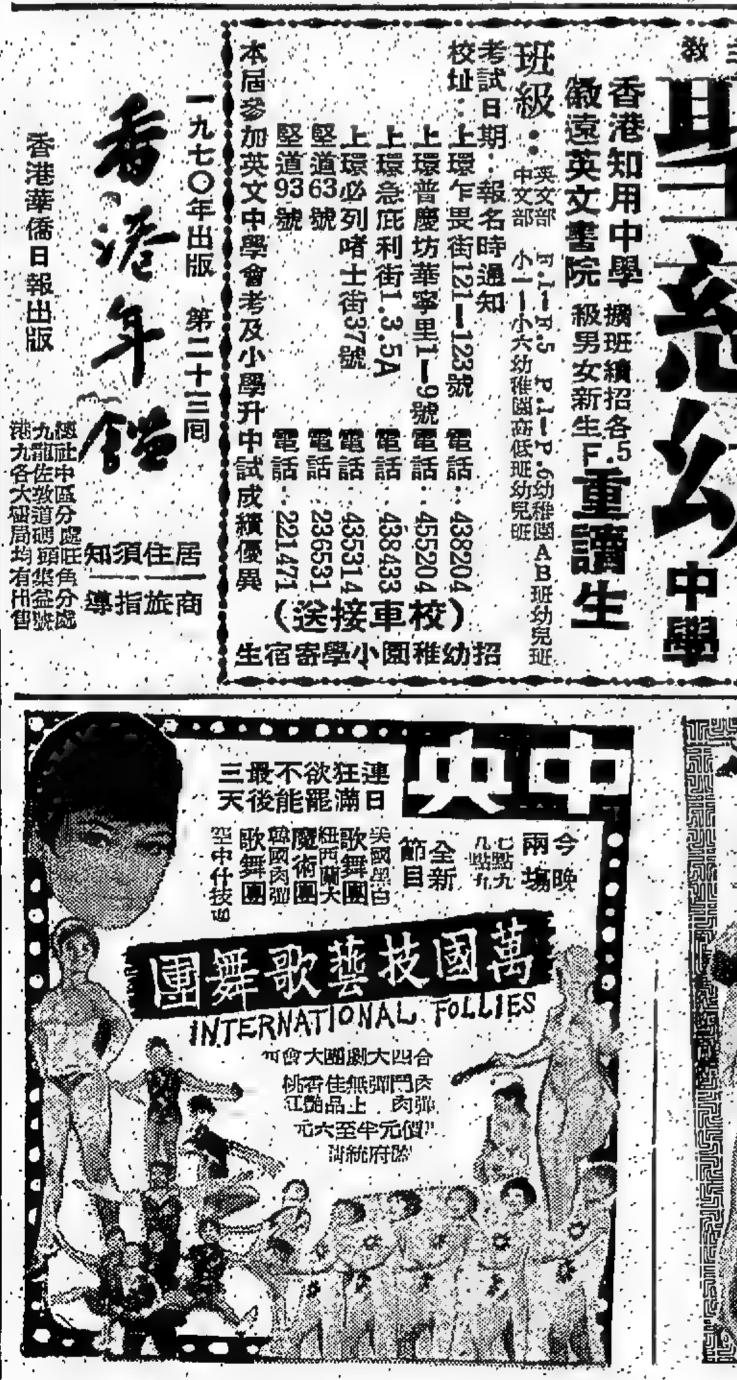
及五年免費獎學金爲目的。 (八)夜中學經已開課報名從速日夜及例 (八)夜中學經已開課報名從速日夜及例 (八)夜中學經已開課報名從速日夜及例 (八)夜中學經已開課報名從速日夜及例

不年利全日制造學學企為目的。 監督 1980 教皇 1980

77

惠陽

至四樓。











社 年 度 導 師

課

A division

全級,該於申請問可親自 者須修滿英文中學四年級 年度增設一項「雙衣技術 年度增設一項「雙衣技術 香港工事

入術夜

:英文部F1-F5(重讀生優先取錄 文理各生全部保送参加英

**重讀生優先取錄。** 報名面試額淵即止。 專校入學試。 或由本校保送直升,(二)中大入學試,(三)倫

|級以上,中文部須原校中五筆||文部中六文理組新生。

文中學

宣道工業管理專門學院經濟學

校監鍾玉興

九時半在本校禮堂舉行

**冷**间 英中學 照

将宋在本版找

**S** 

抵險用先他與天型分別的不利稅不利用帮做的

相理上們

地天置兒庭家樂康

唇班學

" 做 **撒梅** 人也櫃

人物了。 於人們做

康

樂家庭

**参到天** 的路南。他

的方倒仍接地恢

識常救急有應的母父似

叫仙科

羣居

知昆 和的為,不。

董天

3

一礎形與約節比及數以

市

A主所生主新願飲。台灣總行 · 祭,陪祭會問主,,總行 · 然,陪祭會問主,,總行 · 然,陪祭會問主,,總行

於九一般的能申週有是流歸一明他,亦一發語以前合丹震流歸一明(今一院督則人,上週利在一明一四個三頭二前,和可投中合勞十一讀

的排售在改成奶杏菊

脚端 \* 熟

即會、基假

府獎券的

否反時

生

坊衆

動脂一 物粉加

的一味質炒異

的 故 省 名 共

的尿液送炎醫學化歐所,如要確證是否有孕,

水键酸止氧所置 向,多料提致後

〇本輸湯,但不

三三方必我論 錢戲如要推便 於 下 時 別 形

之立血

治育水錢錢

**司於王是兩鳴到那不** 以證中落。光遊豐能 把它們配成雙 温味細菌便食 兒 是露

了起機

配。,,逾,,的

利你就日恩特知

字押 紙小面心外 很於 上字,的國 開一,就 沒剪及 上,郵和中

永要果以和 略,三次 州热池 常波 才和透。 是内蒙水 很 咕有 **10**次,的 物, 心不 可谓 的 井 等此 會 也 多 态尖署果 上易離一我 一的在校们 所因有從就但眼,起维手 的好,故是耳, 以爲两道一两時但,,和

杯和碟 五シ

用额,說憶

, 它 來 對

採在關心液的



與受孕

問

رست و 六

**筑九十六磅** 

白旗平台超,

位扶柩。(本報記者攝)、好空、李炳超、葛錢臣、岑才生陳南昌出殡,圖爲陳氏生前友好 

利樹源 區 煙高 森露

(特訊)於前(十二)日在瑪麗際院病逝之一九五〇年昇任為測量員,於一九六一年內部民於一九二五年加入該部門為見習測量員。 一九五〇年昇任為測量員,於一九六一年內之一九五〇年昇任為測量員,於一九六一年內一五年 中國的一九六一年內一五年,享年六十有四。

球場舉

到運復恢品產德西

衆益供來塲登糖新

砂本月底到滞弱頭突 成交十噸。 大陸榴花粗砂 大陸榴花粗砂

於成本回错

五〇〇〇五五五八三六〇二四五二〇〇〇五〇五〇五二階〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇五七〇五〇〇〇〇〇〇〇五計

業內銀根

五七厘七做

期國

原

糖價

現

貨

俱

旅遊事業發展成爲雙邊交流 港 学年群舰羊毛衫出。 学年群舰羊毛的用的 大型付出,预料力量 大型付出,预料力量 一种毛针微菜产的用的 一种毛针微菜产的用的 一种毛针微菜产的用的 一种毛针微菜产的用的 一种毛针微菜产的用的 一种毛针微菜产的用的 一种毛针微菜产的用的 一种毛针微菜产的 一种毛针微菜产的 一种毛针微菜产的 一种毛针微菜产的 一种毛针微菜产的 一种毛针微菜产的 一种毛针微菜产的 一种色, 遊尉

下半年

成風氣

生意 香燭 寶鍛

一三盆商對後市看好

入 投 買 意 濃

星准許爆竹

新 取 轉 運 再 輸 出

1 4 AUG 1970

郭日橋準

大盆成量共五千

包

俱見稍提高

・ へ に 日 が に に に か へ に 日 が に 日 が 加 二 七 ・ 一 で に 日 が 加 二 七 ・ 一 で に こ が 野 上 が 同 月 が 二 一 で に こ が ま が 日 月 が 二 一 で に こ が ま で に こ が 対 力 で に こ が さ と が さ と が さ と が さ と が さ と が さ と が さ と が さ と が さ と か が よ で に か で 餘美元

香港金

情

ーーニニ ペーカ○ーミカ七五七八 九二九七一五三一七〇二六八五六九四四四四四六二二三一二三二六〇六一六三九一八四七三七二六及 五五三三四三七二八三〇六五五〇一〇五九九六〇五四〇七二八五〇〇五七三二九〇八〇一五五七五〇〇四〇九七〇三九九〇〇四〇一〇四一五七五五〇〇四〇四〇四〇四一五七五五〇〇四〇四〇四〇四〇四回 一一二二 大一六〇一三六七五七八二九三九七一五四一七〇三六八五六九四四四四四六二二三一三三二六〇九一六三九二八四七三七二七收

七一八一六七五。一二 七五三人四〇一四〇三 〇四六八六三五七八四成

斷提高

**猪市**交投緊勢未改

निर्देश केला किला प्रति और है।

般做價呆企無變

前〇少二

細猪成三千三百頭

**的。**館览于角升公信它十角八二

,似 放一 只升股天

微收昨○. 劵',成 、 

列於。有衛角升跌多元分敗五 · 般交假子粉生角角聚角會》成

· 投入同七廠力 > > 收 · 偿仍首 之一大股元潤奶酒假古罗葡萄 收千强的分子公店位货和日子 公四高 界,间角三 可用上音。元 大型一次 第一 二类角份曾前邦角 角升,该营者地。 . 1. 七僧成开最難比 仁分託爾至高成龍 早华升比十成岁日 升 | 三 較 八 十 有 恥 五贯分处元四六市 分車半项五元十個 ) 个 ) 潜角二八上

-120 易稍個腱目・囘扯・交交し 听成羊·稍大吐高買投投师 市侵人廠,數現下即旋納十 場。横股が之、午輪才早三 合香品則示政策市漁姑現し O

買

H

萬元

購港棉

10

環輸存,日酸用後退第十丁

人 追此極,用。日家军龍,日,荣於被邀故美民 是一而到明道本的范内於本中組紡,液。 ,國 一個質了深就落積克衣二同、年級日少鄉勢物一的是者極間,年獎韓年技製的人。原九日為以境內全的紛、增獨合權 像日因天阿佛孙帝太年明粉香加梅鄉們

> 那說 英三日危一市 与市农 **省的的**極 **期 建**, 為 物中國年經。個的?場唯。可顯而? 立對誤 灌藥市後發設市與無,一換能出成而自於國 品民場,出國場國利只可句,功且給對以 3國銷日醫菜• 0可有以話絲今 0 選目網外 了也然關因 依 觀無 後對行 足品的

· 韓 医 內 】 有 已 师 而 爲 相 , 母 只 遺 得 體 都 其 章 國 聯 六 十 物 日 加 有 些 斯 都 看 他 後口受市價價由做用盛香 性, 。出聚全量的,打一些成之生愿年為可能來與人間位於價告,帶一多則至,沿若。輸不。但已,上日市城第以東影響的比個麥受開上股特數以於逐軍干電人用從數減一一本場少二預物交响限比前順利调市午票訊。資驗漸點響際最多現最少九年嚴單,個人勢交响限比前順利调市午票訊。資驗漸點響際最多現最少九年嚴單,個人勢 • 香稿漸 監察際証 多現 最少九年齡四,個下數 郡 往移 • 名 的必 久有 仍到 六 度 入 要 而 美 的 發 製 目向 從的 悄將 ,跡 多百 九激的。 依顾 基展 者本輸為商形超日象達分年增內一個 佔的人 去社 是渦 本來 三之 的三 衣九 遊牛 本珥 **尼** 電方 的已,歐內推 千五增倍,六口牵 將在 倒品面鼠把日出衣测 萬十幅有較八供家成,

合理坦

針纖廠供

歐美節

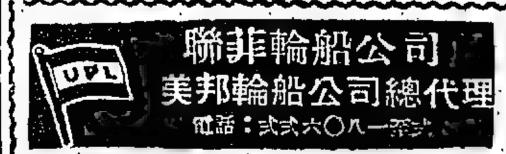
冬銷

售毛衫

絀緊應供紗粗產港

料

馬



**永華企業有限公司** 香港恒生銀行大厦一卷○一至二章 大年四人①女三方: 諸邦

THIL. PRESIDENT ROXAS 人月廿三日到 往。翻省,紐約,波士頓,養城。彼的歷史

**柳日本,巴倉周。** PHIL IPPINE 年:紐約·波士頓·養城·波的麼。經日本 ・円余馬。

> 由羅省、舊金山、直航快輪 PHILIPPINE

PRESIDENT GARCIA

船務公司

香港——印尼航程

EDGAR ANDAR

香港—— 日本詩

貴蓮堡八月二十日由欧洲抵港 QUEDLINBURG

> 直透:神戸、横濱 大(順往名古屋)

The Shipping Corporation Of India Ltd.

HOI

七日開行

受利恰美利本 Pernandoeverett

Manoloeverett-

Fernandoeverett

Star Bellarrix

Star Arcturus

超 星 Star Beteigeuse

Star Antares

Korean Mal

往神戸。大阪、名古屋、境冷水

常備貨箱及板排貨客服務

多倫吐、成美頓、亞斯達寶拿、底特 律·米窩基·芝加哥。

ISHYA MANGAL (紐約) 香港) 九月十九日郅

(紐約) 香港) 十月廿五日到

香港至紐約卅二天

太平洋特快航綫

(三澤市) 十月廿一到 開大廿日十

(三藩市)

威沙施華

九月廿六日啓行 十月十二日抵港 以上各輪有裝箱及卡板設備 欲得直航快捷及可靠之服務請 付印度航業有限公司之貨輪・

總 代 理

HING 海

往受谷。昂加姆。昭能、巴牛港、加爾各等 古大港、仰光 (到) (開)

八月廿四日 八月廿五日

大月廿九日 大月卅日

**八月十七日,八月十八日** 

九月八日

人月十七日 人月十八日

大月廿六日 人月廿六日

八月廿五日 - 八月廿六日

九月五日 九月六日

九月七日。九月八日

名古屋、大阪、神戸、釜山。

華

**翌**開

溫哥

丸星西

到港

華

九月十五日開行

飛飛飛飛飛飛飛… 卽日預售七天來囘票

栗九龍。旺角山東街南銀門戲院

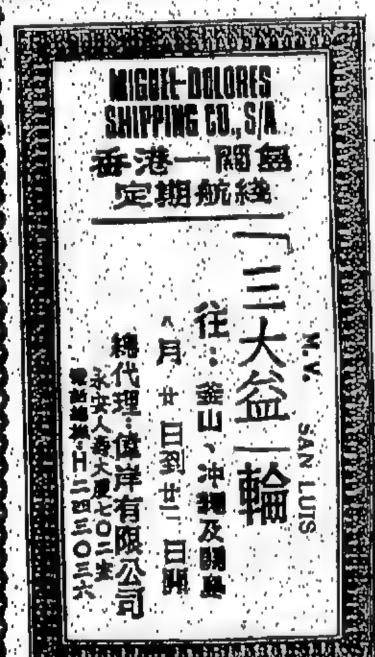
德 雅航

開往:倫敦、漢堡 八月十三日開始落貨

會客定鐵 請電話:H-231021 邊行輪船有限公司接流

游一颗 省一三游市一拉吞山 象接破內望各市 八月廿五日報貨 八月廿五日報貨 八月廿五日報貨 人 MADER J

司 公 古



姆斯 基基 羅 波地摩本 錠 古巴城莲

十八日開行

工馬士基 八月十七 七六日日 日間落行

**=0**= 第第2第2 作数十00

SPLOSNA PLOVBA (UNITED YUGOSLAV 南斯拉夫船務公司 每月啓航運費特廉

公司 地 地 攻 貨 開 往 、 大 日 十 六 日 和語·五八〇七 和語·五八〇七

莎號

ASIA LINE LTD 西 星 巴生港

鄉代大信航業公司啓出語437055,431237

社會式株運海川小 OYAMA LINE

台 火水水險等一切費用即來辦理船號提貨手 丸 輸 地址·文成束街136/134 地址·文成束街136/134 日期往:小呂宋 **由日本抵港 山日本抵港 由日本抵港 九月二十日** 由 日本 抵港

船汽村中 NAKAMURA 大原船務有限公司客

日日 開落 行貨

等堪

渣金 快輪 洋行軍語式式八一三一章五 98

波士頓 人月14天五日日 十八日游行

SEA LAND SERVICE 美國海陸聯運公司

計華·紐與良及巴拿馬·波多 黎各、多米尼、牙買加等埠 總代理:太 平 洋

華人貨勵部(陸山大瓜式樓) 纸話227011,226392,233870 夜間觀游燈話日235085,245086 九龍辦宴處:(邵氏大厦) 電話: 941729,934692.

川着汽船株式會社

司公限有和怡 司公船輪州 羡 埋代 JARDINE, MATHESON & CO., LTD.

在:西雅圖 温高華

啓部務船司公限有和恰 大式式水式式: 九二至一三式: 新祖 大式式水式式: 九二至一三式: 新祖

it I he Cost live This

日 能KOREA MEGOLDEN BEAR 人月廿二號頭(航行十七天抵羅雀) JAPAN BRAR 羅省、士托頓。 陳業初啟



十八天直達羅省 友 GRAND MADON

十二日開行

羅 省、泰斯敦、 紐奧連斯、查爾士敦

上航業(香港)有限公司 香港德輔道中國際大厦2210室 \*## # H456151.5.

K BILINE

資益移玉機構選中

廿二日啓行

八月十六日落行

星洲王尊 画航·轴约·

八月十五日落行

丸

、羅省、聖地牙哥 電話 式二七四九三

往一紐約、 太子行三樓

菲路總統 八月十六日開 、月十六日開 総 波的摩、諾福克 輪

日四十月八年〇七九一曆公年九十五國民華中

							and the second	S (2)	100	
,	7 円 金色 5元	猫牛	· ,	1		出口輪角	九 箱 华			1 公额
		預告 (日本)				(地名) (地名)			小問子	・逆点
	LOUISIANA MARU			川崎	平:馆	PHENIAN		十四		・   港マ
				確 駅		KALEMYO		<b>-</b> 1-174		役2
•	SETTSU MARU BENVRACKIR			日郵		CHOYO MARU EASTERN MAID	100	24	和 聊 .	10.7
	<b>.</b>		-	用。除一	田 加遠丸	DJAKAPTA MARL	新加坡印尼	+-pq	日類	合 照
				天 群		IDAHO IGAHARU MARU	加州、紐約		伯·和 山·下。	
4				康 庭盛行			<sup>制工业</sup> 思斯率多内瑞力			14 20 41
<b>東東</b>	HYOYO MARU	日本 -	t-pu	瞬	· 航空 和	GRAND NAVIGATO	R美國	ने म	太平。	
				大三		MAHSUD SETTSU MARU	無約被士順 北原		*	
	•			捷 苋	r pe v		4湖仙本那多名			
加菲路標統	PRES. GARFIELD	<b>美國</b>		糖、統	路易安娜为	LOUISIANA MARU	西山	十五		1
			_	利麥倫 中央		TJITARUM NICHIREI MARU	新姓。	十五	<b>南 班</b>	
				* <del>*</del> *	利歌沙			十五		1. 15
数 库 丸	HOURYU MARU	,		東方			河西	+===		13.44
即 非	HUPEH KINRIKI MARU 16			太 古 東 洋		HIKONE MARU KYOSHIN MARU	日本	十五。	大 三	
	PRES.TAFT	<b>建制</b> ' ' '	_	納 統		IMAN			"士态	1.34
和 👉 💆	SAHAR	日本		新興行	11	TSINGTAO	<b>漆别</b>		太古	
		and the State Street				GOHSHU MARU	新加坡 可加金大	·士五 ·士五		7
				東方:		TOMBATU		十六		
<b>在李曼莉</b> ,	JALAMANI	新加坡		彈 抹		IZHMA			<b>非土裔</b>	
	,		十五十五十五十五	大 古 中 央		LUNKAL MARU NO. HEIYO MARU	400.00	十六	* ***	And h
	GRAND NAVIGATOR		十五		律地形	NUDDEA	卡拉奇波斯通	计六	谱一行。	
盘。與	HOI HING	沙巴		18 南		NEUBRANDENBUR				
	NEUBRANDENBURG		十五	東方大古		PRES.GARFIELD				1
明昭九	MEISHO MARU	神戸	十六	大位	糖、产棉、	HOI WONG	新加坡底泥。	十六	<b>排</b> 啊	
第十石卷丸	ISHINOMAKI <b>M</b> ARU	10 日本	十六		英上英	SUSANNE	受谷	2 4 4 4 4 4	振盛行	
	VISIVA MANGAL S.A.MORGENSTER		ナベ ナベ			PRES TAFT TAIWAN	加州		太古	
紅洋丸	KOYO MARU	概認		大信	長洋九	CHOYO MARU	新加坡	44	海、肺。	
邦斯牵利	BRONXVILLE	馬尼拉 :	41 4 1	多利而		VISHVA MANGAL		, , ,	· 联 · 为 · ·	1
馬 天 <b>費</b>	MARTINIQUAIS SAFPORO MARU	日本	十六 十六			SAHAR S.A.MORGENSTE	7		新興行	
七打芬格 <b>说</b>	STRAAT FRANKLIN	西南非		<b>检 數</b>	明城丸	MEILYO MARU	東非	+6		,
国洲市政	SINGAPORE PRIDE	日本		川、崎	麗 洲		曼谷 倫敦 <b>漢</b> 堡	+4	海易	
题 友 蜘蛛动动	GRAND MADONNA GUDRUN BAKKE	The state of the s	十六(	一级 行		BENVYACKIB ZAMBOANGA	· 研究医学 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	+6	大工	1, 1
大学			1 4 .	製庫	洛尔曼刘	JALAMANI	加州温哥賽	十七	靴 林	
息和九				東洋		BRONZVILLE		ተቲ።	多利而	V 14
派和九			· · · · ·	東 洋 多利昭		SINGAPORE PRIDE		++	京 鸨	
对"链"为	4 -1	14. 4 7. 4		水。漆	<b>試整種類</b>	GUDRUN BAKKE	两淡洲	+6	<b>潜行</b>	
秀 洋 九	SHUYO MARU			東海		TARN	<b>※保歐洲</b>			
				多利區		SAPPORO MARU YAMAFUKU MARI				
建 築家	EXPORT BUILDER			和獲	建築塔	EXPORT BUILDER	組織。	()十八:	和提	
园山丸。	SENZAN MARU	日本	_	中央	西温.丸	SAISEI MAR	如加坡巴牛	十八	天育	
大 翻 能	CLAUDINE HANS MAERSK			越一成	<b>建士提利</b>	STAR BELLATRI	KKSK MIDETT	十八十	福 來	C
WIII M II A 多	HECTOR	英國	<u>.</u>	太古	湖下北	HUPEH	明西即	ナハ	大古	C
强 温.	STAR BELLATRU	日本	- A - T	弱來	卡爾部	CLAUDINE	工程液斯理	十八:	排 顶	
山、隔。大	YAMAFUKU MARU FERNANDOEVERET	-日本 T新加速	and the second	<b>泛 洋</b> 题 來	土打分稻	CHUWA MARU	新加姆	十八	神 第一	果
多价多拉	TORONTO CITY	新加坡	1-4	海里	200 到	BONATRADE	= 邪加違派加:	十八	·胡子 新。	湖
然土提利馬	<b>土</b> 其ESTELLE MAER	SK 日本			南 紫		四百	十八	41 100	124
相邻为此。	SHINSEI MARU RAMONEVERETT	日本	TA.	罗 洋 製 水	カリスナン家	NITTOU MARU TIJUCA	温斯斯委內瑞			24 29
千利建	TRINIDAD	歐洲	十八	70 阵	東。星	TUNG SING	<b>牙</b> 聍	一十八。	班 郑	五
力阀丸	NITTOU MARU	日本	十八	太平	東漢	PROSPERITY TOYO MARU 1	. 四词. 新加·传	十九		, t
武 光 九	BUKO MARU FERNBROOK		十八	大信。多利項	一,第一,果件。 大 <u>旬</u> 恰美術	HUGHEVERETT				-
學速路球	GLENOGLE	日本	十八	伯和	三大益	SAN LUIS	,解紅金山湖中	は十九二	(4)	
荷沙地頭。			ナス ナス		新多	HECTOR LAOMEDON	科物油	ナル	the same of the sa	
逐利恰赛利	MAKEVERETT	日本	十八	福来	烫乳 恰美和	<b>EFERNANDOEVERS</b>	TT日本	十九	温 來	
太平洋商人	PACIFIC TRADER		十八	太古	汤姆斯馬=	LETOMAS MAERS	K 紐約蒙特里多			1 { -
南利沙	VANESSA ATHOMAS MAERSK		十八 十八	東 洋 捷 成	<b>一路,都为</b>	SEIWA MARU BONNEVILLE	<b>受谷新加坡</b>		果、洋多利酮	\ \frac{1}{2}
<b>海域机构工</b> 三大			大八	体·岸)	(建 65 支)	SHINSEL MARU			<b>产</b>	130
TET 187	TUNG CHING	額灣 (	1 IIV	大僧	海、	HAI KUO MARTINIQUBIS	法簿 1教漢鐸	十九	東梅	1.5
多倫多规	TORONTO CITY ACHILLES	新加坡	士人 士九。	太古	( ) 馬 天 切 ( ) 整 ( ) 新元 :	WATAMPONE	h	=+		133
邊里田	BENREOCH	英國	+7		多倫多越	TORONTO CITY	南美 二	=+	八字 郵	13
日本問	JAPAN BEAR	馬尼拉	ナカ	太平洋	感嫉	KOTA PANJANG BUKO MARU	新加坡庇能 馬尼拉	二十。 二十		R
L	KOREA BEAR CRYSTAL TAKE	三藩市 日本	十九 十九	太平洋中央	《 整 小城.	KOTA PANJANG	新加坡庇贴		太少	1 3 3
大巡	LUCKY TIDES	合理	十九	建器	伊利的尼纳	HEURYGENES	倫敦重裝分		类别	
	VANESSA HOUSTON MARU	日本新加坡	ナカ ナカ		荷沙地亞	HOLSATIA TIILUWAH	<b>陸洲</b>	二寸。 二十	確 成	1 5 5
豪斯敦丸 利 太	LINDA JR	新加坡	十九	A A A A A A A A A A A A A A A A A A A	日太郎	JAPAN BEAR	加州	=+	太平洋	13.
東方政士	ORIENTAL WARRIC	R美國	十九	滞野	比亚土线	MPRES.PIERCE	<b>维约</b>		親統	\ \{\begin{array}{c} \cdot \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\ \\
比亚士统制	PRES PIERCE ILLINOIS	<b>英國</b>	1	· 網 統 利 道 .	伊利兹	FULL MOON	点好率西雅! 加速			1 } 8
<b>深大</b> 利丸	ITALY MARU	日本	=+	神經	利我格配	TRIO GRANDE M.	ARU HIJF	: #-	大三	1 8
交和力	KOWA MARU	日本		東洋	必加禁	PEGASO	<b>赵大</b> 和	- 11-	据 湘	- II' / 64
加西亚總統	PRES.GARCIA: QUEDLINBURG	に変し	=+	h. A	高速度高	GLENOGLE ITALY MARU				1 ~
利我格關领	TRIOGRANDE MAR	₹U日本:	=+.	大三	交和大	KOWA MARU	新加坡		4	
AF (45)	TAI CHIAO	潤水	二十、	大佰	功能丸	KORYU MARU	新加坡巴生		- P	
图 湖	YUEN CHAU VIRGINIA	波斯灣新加坡西貫		· 香 · 島 ·	名子 <b>别</b> 工的	GORANKA PRESIDENT	一 西部 田 馬尼 ヤ		及科	- A
大館倫契和	HUGHEVERETT	<b>是</b> 谷	4-	區來	<b>涂利恰美</b>	MAKEVERETT	现光加城		, ,	
有朋丸	ARIAKE MARU	日本	:#÷.	大三	投遞堡	QUEDLINBUR	八百本())。	#-	東方	11
调 温 姚	CENTRAL MARINER DAWN WISDOM			·川・崎。 大・信		YELAY HAI LONG	日本 基礎		法郵	1
隆星丸	YOSEI MARU.	日本	#-	天醉	籍。新	VIRGINIA	西貫金碳級	一世二	<b>福·昌</b>	1 1 6
st 打模器	STRAAT H.K.	日本		液斑	於即山丸	OTOWASAN MARI	J 英國	∵仕=	太平	
大	VELAY			多利順 法 郵		ARIAKE MARU WAIKELO			大三	
此僧为心	YAMANOBU MARU	日本	#-	海源	大災士	THEMIS	谷	∵#i ==	多利頓	語
立始馬迎	NEPTUNE AQUAMA	IRINE 新加坡	#-	編 來	土打香港	STRAAT H.K.	(南非 1) 新维拉·		准 難	
<b>工刊利路</b> 明石山東	STRAAT RIO AKASHISAN MARU	日本	#=	液 解 大 三	12 18 光	YAMANOBU MAR UNION EVERGRE	EN英谷	北三山三	海聯	112
安离祭	ANCONA	日本	#=	双 降	型天涯	BLACK SWAN	、南非 一	113	恰 和	117
黑 天 稠	CLACK SWAN	南非	#==	伯 和	金郎	GOLDEN BEAR	TO SHE	机兰	太平洋	113
1 100					"两生打管。	KLOOSTERKERK	此别	∴्ष≕	" " " " " " " " " " " " " " " " " " " "	

時 刻 車 廣 表 船 龍九至湖羅由 湖羅至龍九由。 (國籍)(船名) 丹。愛菲思士莊 1.10 14.25 15.34 17.06 6.04 英景大学 1.46 15,33 16,14 英 湯士蘭 16.29 . 17.25 8,16 8.55 17.27 18.32 简 力打合時 即 威沙爾士 10.34 11.38 20.00 21.03 8.58 10.05 18.33 21.00 22.03 10.06 英族打造 21.47 22.50 11.14 12.22 英一台 13.45 14.49 22.30 23.33 12.02 13.09 21.19 22.25 丹。馬烈馬士遊 (R) 14.55 15.57 23.00 00.03 13.12 14.24 (S) (B) 还是 期六、日及公衆歐斯祭開 ·S)流星即六、日及公衆假期開出 梁圳至廣师 (中原時間) 日、耶加達九 廣州至深圳 到深圳 上十10時4分 日 秀島九 下午2時31分 每)下午3時51分. MitsuiO.S.K.

BENSTAC SUSAN MAERSK NEDER EEMS VISHVA SHAKTI LDAHO AMER.CHIERTAIN E MARIT MARRSK 太 古 TSING TAO PANDO GULF **超**"行 PRESIDENT SETTSU MARU\_ DJAKARTA MARU: 日 頭

(公司)(外泊)

建議

RIOGRANDE MARU 人月二十到一廿一日

納納級

拉姆·水卡拉·貝拉· WARU

| ANSHO MARU | A TOBASAN MARU PHIII日到 廿四日開往横班。開音 日、簸渓、添馬、亞別亞、蒙羅雅亞 2別号・炭解権語・自由市・大田野 九日群 是十日開 多BELLO SELLO 九日開和大明,多勒科、康特伊·七日開 MARII 明日開 明日開 明日開 明日開 四日開注·石边 純倫

司 公 有 方 本 東

高 三 代理星華 船務公司 九十五至九十七號 漢 集 堡 世 生 泛洋航運有限公司 八月廿八日落貨

信 加 泛洋

廣 輪 往· 往

東 10日下午五時截貨 建 2000年 六日午夜開行 **輪**往 基隆组 **南太平洋各埠九日**新畿內班各埠九日 

船船京東 京都 縣日本郵船 (香港)有限公司 m# 印尼等埠 丸

名)

船

直往:紅海等埠

清 之 九 八月十四日落貨 岩 代 丸 M.S. IWASHIRO MARII 直往· 地中海等埠。 M.S. SAPPORO MARU 直往:黑海等埠 幌丸 八月十六日落貨 九月十二日落貨

M.S. SETTSU MARU 郭 人 搭 建 位 香港镇行大厦 百兆 意題H二四人〇

阿蘇丸 往:加勒比海等增 ASO MARU 八月廿四日落貨

付貨請接洽

三 M.S. MISAKI MARII 加爾各答、吉大港等埠 九月七日落貨

H

洋丸 星加坡、東菲等埠 八月十六日開行

長 城 各 倫 M.V."KOTA PANJANG" (冷氣設備 、干地級、時速十失相 ) (冷氣設備 、干地級、時速十失相 ) (冷氣設備 、干地級、時速十失相 ) 在,所有費用假由收役人負責。该客人請帶身份證到本 在,所有費用假由收役人負責。该客人請帶身份證到本 在 公司領取受倫證件。 

公司

長

HONG KONG ISLANDS SHIPPING CO. LTD. 

八月十

六日落貨

八月十七日開行

七

九月四日抵港 "NGAN CHAU" 六日開行

)船郵 有 本 限 日:理代總 (港 香 司 公

玉米市俏升三分

美鈔亦報堅收市

華

僑

經濟

星萬 確思 三 當 日東 辰能 置 五 蒙土 本 選 表 違 相 汽 重 通 器器

百季王

黄豆期

四千七百萬鎊

開市交



看童兒宜不七艷 厭不看百者道此好彩麗

映放日即

凡思女蛇 允至一 | 票 四二元 | 價

准俊柯琉英强 半點十塊早今 雲風虎龍

投資美國証券... 在未付欵與代理商投資之前 請先問明下列事項

1. 银公司歷史有多久? 营基公司,创立於1879年常全球資格最老經驗 反豐電規模最宏大業務最成功之投資公司之一

:2. 過去成就如何? 名起公司自創立之日起即不断發展其作爲財政 隐即尺度之资本版已自1945年之实企400萬 元城市至今日之超過竞企9,600 萬元該項資本 額用長乃對不斷族大之名戶提供完善服務之直

3. 該公司之主要顧客爲誰? 增起公司之早期则各多爲知名之財經界巨壤時

至今日世界名地成于亚萬之大小投资人英不倾 **险培业公司投供之意見從事投资。** 

悟基公司為維持其在投資案之領導地位被其關 工酒港分公司並沒出四小時不停工作爲貴客服。

、飲血、間、下於晚間一十一的後隨時重詢當即以紐 約交易所當日開市及當時價格率進塔基公司自 ,描述用電訊開放能與世界各大証券及物品交易 中心保持直接不断聯繫后起公司日以權夜樂於 

访购而H-229051培基公司廿四小時取货



總動支支





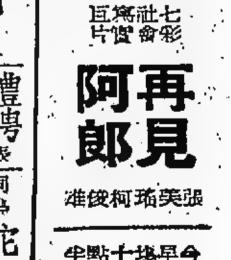


門樂百



九點九。九點七:間時場兩天今

隊探密貓神



映**仍場**五天**今** 华點二十開加

工處督察半年內 被控達例工廠半年內達什伍宗 衛控達例工廠半年內達什伍宗 男式仟处 觀察各

بالألامة

۳

八百五十四次,前半年度共二千三百一十五九及新界各工廠關察,包括夜間觀察次數,廠檢舉起節處置。

管件工作有關密 **分五二人時**十 合名千 三工二 建由百本工?

杜小师 勋 王粤 页 肉骨 平生利昌绵于曲莉沙弹公

**夢沈王貓女** 

告7

交通問

題困擾

d)

表層鳳鳳霞官

華僑晚

分類廣告

每天元半

GNOME-MOBILE

看公餘場電影工友工餘消遣

啊!

夜岛 江朝 列。河今 火明畔早 品出廠造織生 二四大七〇八:話配

豐几

具 黨伊然 尚 搖辿阿 被連簽賓加量龍倫 座定速火講敬,快為睹先

趣情活生

.IBRAMI

以工作交的中區配,山於和文化流水居地就則過一

展

H

友

日七制然呢月水现

,一個 一個 是個 ·

在先生。 一般的老師,把孟寶作品 一般的老師,把孟寶作品 一般的老師,把孟寶作品 一般的老師,把孟寶作品

出演合聯

多多華堂 姿采**器**身

茶

列 史 基 路 頌 到你碌地! 宽代體角率斗: 人早是化粧,笑 愛德縣 威廉縣 列史基路頓學女

史基路頓

非看不 總二二五統一等場場 四 彩七部全

統總 楽快

期

經》,想必有一些歷记也。 在大倉堂中,既有「願和唱」閱 世「原和唱」問題上述八位演員

話

電

了仁翁做富翁、然 甘附職。雅枫相配 ,好在搵到北友記

說

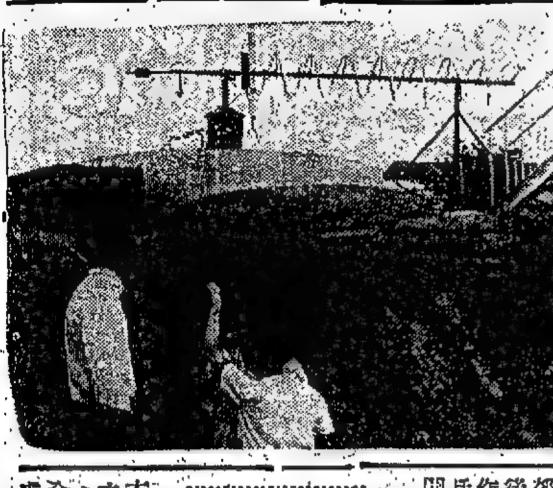
**迴五晚播** 

目;而至開彩之日,在一新面目之肺容和見,

大主要加其市

第卅四期政府獎券 

育 港 電 台 再 攪珠後港台龍 鳳和 翔劇團演粤劇助興



出受歡迎

訪員訪問天 全部節目將分三次播出 台

每週競猜最受歡迎歌曲揭曉

6. ALL KINDS OF EVERYTHING

7. MAMA LIKED THE ROSES

10. BET YA' LIFE I DO

8. ADIOS AMOUR

9. YELLOW RIVER

I. GOODBYE SAM, HELLO SAMANTHA. 2. THE LONG & WINDING ROAD. -3. DAUGHTER OF DARKNESS 5. COTTON RIELDS



醉人的音樂節目預告 (逢星期二、四、六晚八時半在FM台播) 八月十五日 (星坡六) 1. NEGRO MEDLEY

2. TEA FOR TWO 3. STARDUST 4. LIEBESTRAUM

5. SONG OF THE INDIA 6. ON THE SUNNY SIDE OF THE STREET

7. MY BLUE HEAVEN

1, 2, 3, 6, 7, 唱片與號 TELEFUNKEN NT 421 4, 5. 唱片與號 FONTANA D88482 Y 八月十八日 (星朔二) 1, JUNE NIGHT

2. NIGHT & DAY 3. LIMEHOUSE BLUES 4. NONE BUT THE LONELY HEART.
5. WALTZ NO.I (DURAND)

6. I LOVE YOU -7. MY MELANCHOLY BABY 8. LOCH LOMOND

1, 2, 3, 6, 7, 8, 唱片矩映 TELEFUNKENL NT 421. 4, 5, 唱片探映 FONTANA D88482 Y 八月二十日 (显见四)

1. OH HAPPY DAY 2. MAMA

3. GUANTANAMERA

4. BURCAROLLE (OFFENBACH) 5. CZARDAS (MONTI) 6. ICH LIEBE DICH 7. GLAUBE MIR

8. WIR TANZEN WIEDER POLKA 1, 3, 7, 8, 2, 隔片編號 TELEFUNKEN: NT 456 唱片編號 FONTANA D88184 Y

錄音歡迎參觀

教師聯 生讀理科的情况 會主席講述

THE BEST 超刺緊香懸險 映場五 兒童 銀 線 幕 有案 



報籍版日 香 編律港

四百元





MEFERENCE

五期星 日四十月八年〇七九一曆公年九十五國民華中

しつ節・皆具

郭日橋 2 次 忘紗 核机 機夫(巾板)ナー級英文(一張分) 台 時報心臭劉萊・ 民工有主办法 前, 〇岁許告三陳芳一 預容可へ変之 省易 知館 曲龍 銀台全 显陈花心文思時。紅節, 電台

合家粉一片紫木三十



## 邦聯·宫樂·城東

之國揚公影第作際威司業一

速量天今後最

第

客脂等早常九十邦聯 長戰宮樂 搜隔城東早今 。粉命場印血點 天火 秘繼 秘罗 华天

## 宮麗·界世大·約紐

情同人态,長深義意!倒絕你令,作動一每



## 華國·華文·后皇

片巨磁東弧聚陸端距比倫敦



追追車人 好輕熱 笑鬆鬧 WALT DISHEY'S GNOME-MORNS

槍魂斷魄奪俠遊場夜午華新

聲綜合

## 京英

請續五兩天今 (理代司公徽萬行發司公榮新) 劇喜大唱歌調梅黃

親搶虎老王 在调彩七 | 郵妙怪 | 打做唱

## 京聲麗





編鮑

九六三點十**場四**割 九六两 場 二東 點點點正三場 四聲 點點半點 場 二 方 錄榮項創獎金五榮 | 主贸絲德安莉茱麗



經夢蝶蝴點拿方東

告廣合縣院影輔首九港

雄

江(の東京の一部)の一部では、東京の一部)の一部では、東京のでは、東京の「東京の一には、東京のでは、東京のでは、東京の「東京の一郎では、東京のでは、東京のでは、東京の「東京の「東京の「東京の「東京の「東京の「では、東京の「では、東京の「ではりには、東京の「では、東京の「では、東京のではではではでは、東京のではではではでは、東には、東京のではではではではでは、東京のではではではではではでは、東京のではではではではではではではではではではではではではではではではではではで

名資金權公環早請場四天今



演化登隨四 鳳鳳張·蜜素 娛雙唱莊台片場 鳳鶥張·蜜素 樂料



搜隔新紅數巫雲樂場午 | 屠雙新小門樂早 秘牆聲。落山雨聲。夜 | 龍虎聲姐牛聲場









搶

屬有大棘翼狂飛 有彩彩 片巨彩七映首期下 情愛的人迷 宮麗美 映 献 天 今 片互門打烈激彩七

蘭木花 彩土場齡公 王山三 大談

加嘉爾安 灣箕筲 是念 葛蔣揚 主香光小 演亭超津 映放場正與下 育主戎王 珍養





HEFEH

RALI

頁一第張七第 0 號海衛門經濟 13 開始 13 開始 13 開始 15 10 15 10 16 10 17 10 18 徴助理書記 聘 細字四十 放成文四 A **超**教區 **大** 四相師教 **大** 請女文 搜待有會師退涨小 招請生熟手織假裝女工一百 名(生手免費激算)年點17. 至26熟練後月入千元請擔身 文 2、每日下午大時前稅稿,加公位,則按半段位遞增,加公位,則按半段位遞增,加 請 衙 轉函附與 西树鸭 員 邊應小 師 每 聘送 貨員 聯歡聚餐舞會 員 員聘請你 我宣語館所事上認約節時河學旅 門丁文用 U哪院書女游廳輝辰遊雅**走** 治樓相師 S應等女簿結場會社部**推** 写歷供刊者便員遊並所港團事 品區體元品碼複歡紹中九聚辦**宝** 等際他一個日節迎考西院餐工**宝** 群大國且差大談女特環有遊母 加级 而立 馬斯 請記 處及 學等中 內壓 會籤 將工 理絡 歷及英 冷校 道函 近作 公鄉 州格文 校 石交 照應 文筆 長 成中 監 湖上 評微 及板 智 同學 合 公水 医者 物能 法等會 《母良篇幅如超過四日 公一元,母良最多可T 《C大学四個細字四十 百 百元欲 油車薪酬六百元至一知詳細請寄華僑報12 游者調侃式 O四三一式 許治調和石山區階小學英 節治 英文教 師 相片寄華僑報 3十號箱 時時 女助 遊 一名中 時 女助 遊 一名中 長時女壽 慰大敦時級型條收或錄不① 於及資至化修能學可用拘化 粧A 52九粧甲按員命薪訓粧 公本4時節。歐毅職陸鄉親 司12號親數③漂授。百具員 。機簡應名聘白化②以樂年 香江彌11高景粧招上卽斷 @1595555 教 聘 18 號。假新可上女 三期用半時性 機。九優工間17 洽 至有額 好以 埋佐软道碼頭售票碗侧集谷號門獅車處置東道九百六十七號門獅車處置東道九百六十七號 地聚金等係報1255箱 地聚金等係報1255箱 地聚金等係報1255箱 地聚金等係報1255箱 電機 學徒 招請政政員不名8 會 高291塔拉大 ALL DAY DAY 請 計 五型紅河 (m) 約或砌科 (m) 治上戰後 龍附語護 则(女 线有校 肝扣字 貨售請 取七式 五十二 本宅請表版 一名世 大四人世 請女傭 教津師校 珠寶 三大二數什貨電 
號道時名工員器 
安西至每後經濟 德砵望學拘與經彙週文全24年 利甸特無有珠驗)24員盤小週 印乍週間意算及須小事帳時48 務街函歷者性識具時務氣均小 39本及請別英實者へ部可時 號港希洋不文務免伍份理或 號話的 箱近寶 狼多 誠津粉 照路 授名 鸦贴船 寄更 英以 教學區 群佳 文能 師校裝 聘 或 月紫 一蛋有 一**優**經 日初16 報生至 後商 生行 私家司 聘請 伕 北塔度 劳河 超超無 初华 智調不中斯 一洛良 程酮 機 廠招請 志良者大块小 程度者大块小 短限 医沙特 原理等 原理等 分留美 足沙特 人。 箱K 1997號 白良好函郵 約號槽 工廠,具有梳織經 **克** 治 治 造 破 **加** 一度 穹 應整雙 薪條工 張 大 衛 工 爾 新 制件 延 及 名 賓 安 定 及 医 容 相 地 海 版 语 上 海 版 语 下 相 前 也 平 上各部門 訓練 加拿大移民黨升學 所将京道260 田731089 即用化新唆捷法律智慧 即氏校验案等其他各极 私家托 港。延期或居留 四單版理可然聚生態。 號價雅技訓合程18語 報知術模式與不到工 箱近有高來的25性筋 七照常深本健康等 二面詳質以 更佳 三郵七箱 爾敦道豉油街旺角廖創與銀行大厦六樓601 話学見 郵名替 下老沙貨粮曲 裕道咀做準車 兒 節門分協立經商 府學科全醫中之制年三 金英裁剪 學醫中華普 一)汽車及重油機工程科(二)電視、無線電、電訊科 招 一四一宝 八月份,日,夜新班招生 K 840911 四5000下〇哲(〇期事中 古 hH 任金、人枚容氮 人自會九 香保育新札招國具 姐姐 國畫 修 活 學强力舞作元 置 十四日(鼻朔五 校速成班第十二 非紙上談兵)招各科揮班生年人發一部全 連成商 車 印話出七二 時間所受好 理 理 時半上流 流行舞際交 七B 大資利金 炒座 図樹 道巴 **這道839 號三樓(温莎饭店選上)** 索章证話:709855 謀年 聖公會主辦 訓瑰玻点教學 機聯上教 中學 德實用 聖本 校址:九龍彩虹邨 低 到于1583 道潮九晚早 金牧龍班午 中二)男女排赃生 午工側个厦一羅名額 天使育嬰院 電黃白 金銀節 英數理化 第一個別小組編纂 中五樓原 第一個別小組編纂 小英 教英 **机焊** 一大 • 月費\$250 • 會 F6純數新班。F5數學先修班 F5—F7 經數班 新數班F1—F4 醫護主理。環境高品 四七百 設果存保 即逐各 大計一三號 臣方 構影 日成級 學別本四银 道戲 母留 入夜男 教母校〇話一院仔歷 學班女 授日 院址 北角馬寶道八 計 道任假文英 83排別建語 7期時 結會 9級間作話 5543 67027g語個 達 十一號五樓 電話 H六式一式六八 安德烈博士主理。香港商科語言書院。即招日夜新班 LONDON UNIVERSITY G.C.E. ENGLISH LANGUAGE "O'LEVEL" **瓷攝** 框影 中親 朝 自 教 授 教 授 教 授 域 天日 次一日 成 天 夜 智 流 夜 命 上 新 最 師 冷 話 課 班 多 資 氣 · 魯原東成所。出國選科班·日夜班 八月十五日。每週上課三次 中旬日紀每日上午9時半至12時,下午2時至4時 University of Cambridge Lower Certificate 20世歌 四年 华·夜8時华至10時华。(簡單備裝) 一枝江湖子 按角珍 勞射 九道四 相印 依照倫敦大學普通教育文憑試英文科型程授課 肝鱼翻致資607號新風大房三柳。但話:858440大人對面 教教五元 香港婦女補習學校香港補習夜校 東島道26號 H703722 金円利道76 K 680895 章指铜羅姆恰和海88號4樓里話:H768801 鋼兒 上授 追成及语 學精新法 形優歇被 **17** 國英會打拼珠 育士 琴童 等良影響 29智型單 話字音算 文 呼唱電唱節 初中捷数易報 壓仰法師學1 院殿有針 ADDITIONAL PURE MATH 七二洗授此份 三四泳國遊英 七〇術際代替 三五一表灣 21歌琴遊奏 83到后學音號 十級天學愛 ADVANCED LEVEL PURE MATH 智 品度部 科被 器十先 5025 工机政理、微粒分、微分方程、F5含考证、升 兒 中預備班。 校址:九龍翔教道674號二樓 最 時 學至 好間部 英文導修班 電腦型記刻線班 任 狭語拼音——月建成草的及國傑音標。

英婦會話·德文·法文·日文·國語·西班牙文·簿記·會計·速記

球算全科一學費让无包教晚,一月建成 TOEFL班 到插大學英文文憑鍵 **决文文法及爲作、國文、前文、拉丁文** 

無綫電視冷氣 {工廠電工修理,技術 {電機

九龍尖沙咀柯士甸道106號2號B座下678360 (近韓旗道口倫敦政院)分数成:香港銅鑼灣

可讀 **△最新儀器校示・** 迅捷修理法▷ 無綫電工程科

電視工程修理科 旺角爾敦道601座創與銀行四世。但K305075 分校:北角查擊道37—39號二與17191098月18日開課

进入口文英班 源告画裝飾班

模型雕塑班

图变班

業費擇德 爲卅效新 止元果機 九和縣敦前長沙特旺角型的與銀行大厦六型 604室電話K308513 (電梯披5字)

刊 在 第第 尙 有 廣分告類

塑膠 五金公模 公模 公村 設計

大道中八十式粉で五三で一つ 蜜光

港工科學校學北角

話四四八八七二 代客時貨

瑞香園 倉 中一總額登定內外耳 現七湖 飛光湖 本式中 各地一 醫

科



惠風。丟孟豪華觀光遊船 最宜家庭歎叙·五商酬酢·团体聯款 泊九龍海運大廈、香港卜公馮頭(亩白六班)

中文應用班中英網辞班

商業信机。

裁算全科



打學院

細字四十 訪專 席開1626 合 以會下28 合 免叙午號 武餐 3全 百载 信 上女之祭合 每天 术屋受益人资 機612 號受 金明會角人盆行性品 五無負衛均人「初5中 百訛不坊於梁南 號喽 元訊率編數珍昌 受涌 正即病利年 梅 盆新 號李千獎友 五活式發藥 鐵道百起與 東新題坊家 區企會等 (1) 58分級經 以下第25 「中期257個 07525200 陽合〇郎社(古) の九龍氏(田) の九龍氏(田) の九龍氏(田) の九龍氏(田) の九龍氏(田) の九龍氏(田) の大龍氏(田) の大能氏(田) の大能(田) の大能(田) の大能(田) の大能(田) の大能( 一次會殿 便 號千臺馬 便 遇到第世 福 の通流 一种千第月。而 D。即四亚。而 2元2变化 全级次版企 等级次版企 程 想 理 次 區 概 海 衛 並土殘3014 金母樓帛位30代廟 指帛位座 捌何六金 表座簽27 松道碼頭售票處側集益號 內方 一〇六至安京六號 一〇六至安京六號 港九旺舗招租 香 913意餘由路堅 台前 治黄者 呎五舖尼 台前 君請 租 百位地 港 灣仔 …… 莊士敦道 灣仔 · · · · · · · 澄 仔 道 地福街金 電話: H761336 H760113潘洽 H225156 H726090 洽 **華中區寫字樓** 房宅 期孚 元 財 地 六 工 技 出 六 工 技 新 香港德輔道中161號式樓 電話日 446322 • 450307 地王鋪位 21吳松街750呎11—12 21吳松街750呎11—12 21吳松街750呎11—12 電入及業 九伙八街 引足交通には、日本のでは、日本のは、日本のは、日本のでは、日本のでは、日本のでは、日本のでは、日本のは、日本のでは、日本のでは、日本のでは、日本のでは、日本のでは、日本のでは、日本のでは、日本のでは、日本のでは、日本のでは、日本 面積臺萬呎樓高十層即將入伙祗餘數層 電話: K 893499楊洽 大道映画 11 668000計 者配界 語理限 世 知 X製品租 業頓七 東川台 九龍大角咀必發道二 樓面積千四尺交吉有 意者辦公時間請電 K 三〇〇九八七K八七 搜光即撤削百 提等馬迎留二 距38地委23尺 式千數 九四院 大元近 售 分除建筑 抑灰变皆 低大言16 角 形性 高 主英安徽,有元吉昌 69每約省 大埔汀角路・汀 角 樓 面對大埔湖·風景極佳 920呎 \$56.000元 周生生金行地產科K866281接治 十棟 J座485呎收租\$220世\$20,500 九棟 J 座447呎收租\$200世\$17,000 酒家百貨 九世 L 率480呎收和\$190但\$19,000 適時置業有限公司 二首86 染餐八九店裡萬萬 **架默察** —— 治溶月月 五工训作山 令人五調入便工业四每大現外 ,六一軍伙利源租面后四代派 九场便35 山 馬讓電碼 售 治五衛頭 售 時全交 面K各人售 陳有利號 任 里供供助 可分期付款 叁行尖允特面 A街 题八行號 〇生**實** 三人日租本充量單約機想新 〇個二售年裕及逐三高地路 電話:H235889 叁 K沙正價積座革 接洽電話 联康新樓 育山道220—240A號 第九衔搜楼 售價:\$320,000交吉 廉售二萬三千元起 **智世:随時直接到**农

强十萬龍 舊

治軍有城樓

生體25.急

三种號售

樓盤營西

器平合型領

**集金務合合** 地電冷

接洽處電話: 867495及891346

樓

出廠工及位告 售 

何東產業有限公司 港九樓宇廉售

为本際廣常被揭有一公 分本際廣常被揭有一公 分本際廣常被揭有一公 分本際廣常被揭有一公 大阪十五排 大阪十五排 大阪十五排 大阪十五排 大阪十五排 大阪十五排 大阪十五排 大阪十五排 售出層分厦大德偉 窗南戶戶、型新則圖、地旺灘翻銅 **購洽迎歡租納過平、敦付年二十** 

22日報士

政商號

最 • 极 • 輝 合 • 多 • 煌 田 • 料 • 版

酒仔向南(700呎)六萬餘元 旺角塘尾道(500呎)四萬餘元

2號街 榮九物 全A48 光阳揭 (出售)

供樓平週租屋 哲地变型货款有限公司大进中江日大厦1603至 ■電話: H 239186 =

則辦公時間班K人五三八五四沿

類

柴灣工廠大厦

吉樓臺層出售

請電:H724773

頁三第張七第

○ 中區分處体面字話道一 ○ 九龍代理佐鄉都衛 一 中區分處体面作街 一 市區分處体面作街 一 市區分處体面作街 市工大七號 九龍代理佐鄉 五龍代理佐鄉 五龍代理佐鄉 五龍代理佐鄉 五十六號 家庭。個人 家庭。個人

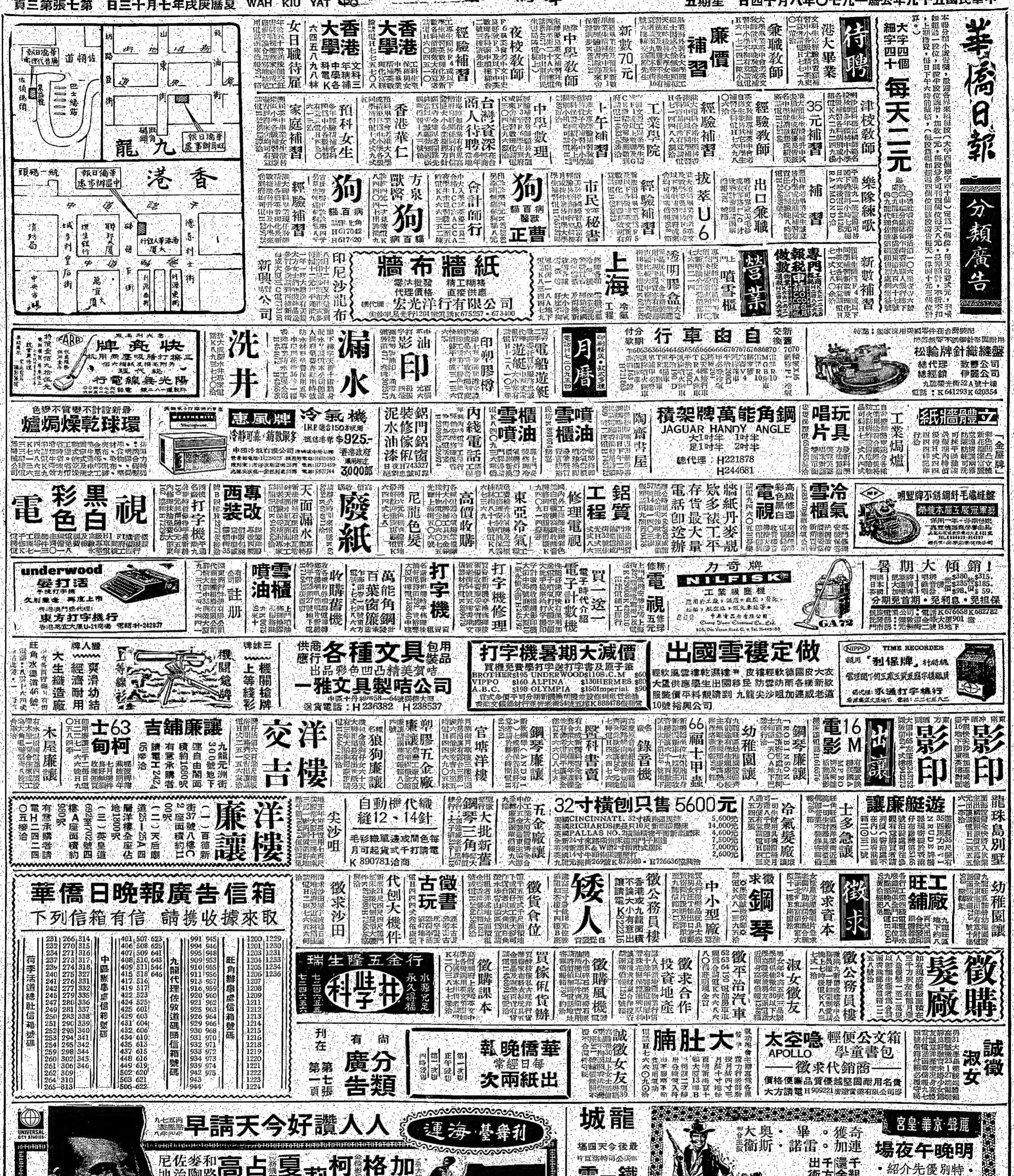


一篇除呎商菜樓字 二篇除呎商菜樓字 **呎歪一千四百呎左** 徴購)

一篇〇四百六十八

AEFE

TARY

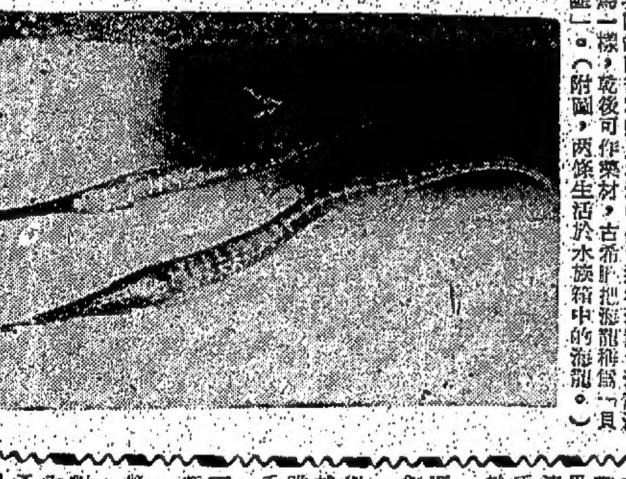












喬





鍍金的

國表演

犬浪流蕩掃山嶼大 狗黑一得捕祗

三疑兇定期偵訊古洞村木園命案 





田鴻水廠

八百萬

億多加

承繼准不



華克昨離港飛台國際扶輪總計長

公不認被劃計水供村鄉朗元

Ħ

和及山具各村村民做之不理,保絕不合政武派,歐錦頭,東京阿國代表张黃東陳根 政武派,歐錦頭,英阿國代表鄧凱勝, 政武派,歐錦頭,英阿國代表鄧凱勝, 民府官,要求阿促水為當局漸底解决上 民府官,要求阿促水為當局漸底解决上

現已獲地

傷隊通告



辦理申請各級助學額

多名

日州州長蘇鎮南,及底特律城榮聲獎章,居原會考察團之慶員皆爲的洲之工商業日常常於美國考察團九十餘人外,還有本行貿易發展局主席局錫年群士演講,題目

過過過過

(特质)是加坡发育

一个个

人僑校

200 位攤食熟

共申請仍順以前七月一日起實施

# 青年名畫家林壽山 起舉

明晚聯誼會 展體圓結



凌旦川書



極擠

**青年歌唱賽揭曉** 章軍知友社學辦





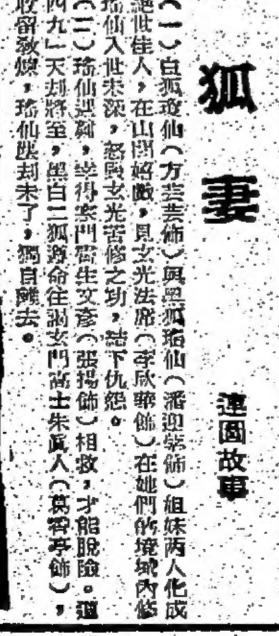








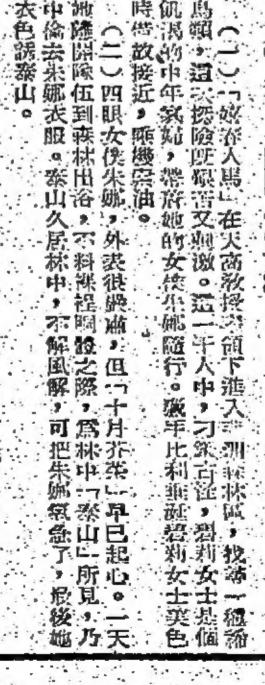






## 孰成更得顯密秦

群星歌藝團



女兒國嬉春

連圖故事

# 好友位五十

# 原住處空氣太汚濁 萬儀址于搬遷新居